الكتبة الثقافية ١٠٦

القصة العربية القدية

وزارة الفقافة والرشاد القوى المقافة والمرساة المصيرية المصيرية المعادية المعادية والمنافة والمنافقة والمنافقة

أول اير مل ١٩٦٤

المكتبة النفافية ١٠٦

القصة العربية القديمة ممرمغيرالثوباشي

وزارة النقافة ولإرثاد المقسد المعارد ا



۱۸ شارع سوق التوفیقیة بالقاهرة ت ۱۸ سوق التوفیقیة بالقاهرة

هلعوالعانعوالعصة؟

بينا أناس ينكرون على العرب كل ميزة حضارية ، وينظرون بعين الاستهانة والازدراء إلى آياتهم الباهرة في ميادين الأدب والفن والعلم . وقد شملت استهاتهم وزرايتهم ، فيا شملتا ، القصة العربية القديمة ! وسندهم في ذلك أن قصص العرب كانت إما أخباراً أو حكايات أو شعراً روائياً ، في لاتشبه القصة الحديثة التي نعرفها مجال ، وعلى ذلك لاتستحق أن تسمى قصصاً ! . . .

ولا يحتاج للراء إلى إمعان نظر طويل ليدرك أن تطبيق هذا الرأى يؤدى إلى انقطاع الصلة بين الأشياء وأصلها . ومن ثم تنقطع الصلة بين الحاضر والماضى . وذلك مستحيل لأن الحاضر يقوم على المماضى . . . إن المماضى أساس الحاضر ، ومتى انهار الأساس انهار ما يقوم عليه . وتطور الأشياء عبر القرون لا يفقدها صلتها بأصلها كا لا يفقدها اليمها . وإلا قلنا إن القدماء لم تستن لهم بيوت يقطنونها ، وأثواب يرتدونها ، وطعام بأكلونه ، لأن بيوتهم وأثوابهم وأطعمتهم تختلف عن

مثيلاتها في الوقت الحاضر! . . . إن ذلك لا يختلف قط عن قولهم إن العرب لم تكن لهم قصة .

إن هؤلاء المعترضين المنكرين شكليون ، بل إنهم مغرقون في الشكلة ، فهم يرون ، متأثرين برأى أرسطو في الشكل والموضوع ، أن مضمون كل شيء يختلف إذا اختلف شكله ، فإذا اختلف شكل القنينة مثلا ، فقد تصبح دورقا ، وقد تصبح كوبا ، وذلك يتوقف على كيفية تغيير شكلها . وليس هناك من ينكر صحة هذا النظر ، ولكنهم يخطئون في تطبيقه . فهو إذا انطبق في الحالة التي يتغير فيها شكل الشيء صناعبا ، فهو لا ينطبق في حالة تطور الشكل تطوراً طبيعباً . فالطفل حين يكبر ويبلغ الشيخوخة لا يصبح شخصاً آخر لان شكله تغير ، ولكنه يظل نفس المخص ، ويحمل نفس الاسم ، وإن اختلف من يظل نفس المشخص ، ويحمل نفس الاسم ، وإن اختلف من حيث الشكل والمضمون عن أيام طفولته اختلافا كبيراً .

يد أن أو لئك المنكرين قد يقطعون شوطا أبعد في إنكارهم فيزهمون أن القصة العربية الحديثة ليست وليدة القصة العربية القديمة . ولم تصل إلى ماوصلت إليه عن طريق التطور الطبيعى ، ولم تابدي الأمم محاكاة للقصة الأوربية الحديثة .

تم أخذت تكتسب خصائص ومقومات ذاتية . ومع التسليم الجدلي بصحة تلك الواقعة ، وهي غير صحيحة على إطلاقها ، فا ننا نجد وجهة نظرهم هذه إنعزالية كوجهة نظرهم السابقة . فهم إذاكانوا قد عجزوا هناك عن تبين الصلة بين شواهد الحضارة وأصلها ، فقد عجزوا هناكذلك عن تبين الوحدة الحضارية - في عمومها -- تلك الوحدة الناشئة عن تزاوج الحضارات و تطورها لدى تنقلها من بلد إلى بلد . وقد دللنا بالحجج الدامغة في كتابنا « العرب والحضارة الأوربية » على أن القصة الأوربية سارت قدما في طريق النطور الذي انهي بها إلى ما انتهت إليه ، متأثرة بالقصة العربية ، وقدأشار بعض مؤرخي الأدب الأوربيين إلى أن « بوكاشيو » في إيطاليا ، « وشوسر » في انجلترا ، « ودون چوان » ، صاحب کتاب « الدیوان » فی إسبانیا ، لم يتأتروا فحسب بالقصة العربية فهاكنبوه من قصص ، ولكنهم اقتبسوا منها ، ونقلوا عنها ، وهؤلاء هم الذين وضعوا البذور الأولى للقصة الأوربية الحديثة ومن ثم تكون قصصنا العربية الحديثة ، حتى في حالة تأثرها بالقصة الأوربية ، متصلة بالقصة العربية القديمة من طريق مباشر ، وطريق غير مبأشر . إن القصص الموغلة في القدم ، المختلفة شكلا ومضموناً عن قصص العصر الحاضر ، هي نواة القصة الحديثة . وقد تطورت على مر الزمن ، واكتسبت صفات جديدة شكلية وموضوعية في تنقلها من عصر إلى عصر ، ومن بلد إلى بلد ، حتى وصلت إلى ما وصلت إليه في المرحلة الحاضرة التي هي مجرد مرحلة تطورية ليست بالأولى أو بالأخيرة .

ولا يصح لصاحب الرأى في هذه الحالة أن يحتقر القصة القديمة ، ويبخل عليها حتى باسمها فياً بى أن يسميها قصة ، ولكن له أن يقارن بينها وبين القصة الحديثة ، ويقول ما شاء عن شدة الاختلاف بينهما . وقد فعل مثل ذلك نقاد الغرب الثقاة ، مع أن هو قد الفرق بين قصصهم الحديثة والقديمة أشد اتساعا عما بين قصصنا الحديثة وقصص أجدادنا العرب ، ونحن لن تكنفي بأن تخلص مما تقدم إلى أن للعرب قصصا جديرة أن يعترف بها ، ولكننا نتعدى ذلك فنقرر أن القصة الأورية التي يقف أمامها أولئك المتكرون مبهورين ، وليدة تلك القصص العربية ، وسنعود في سياق هذا الكتاب إلى ذكر الأدلة على صحة ما نقول .

القصالفيعامة

المعلوم عن الشعوب في عهدها البدائي أنها تعجز ، حيط بها ، حيلا منها ،عن إدر اك كنه الظواهر التي تحيط بها ،

وعن تفسير أسبابها، كما تعجز ، لقلة حيلتها، عن در. ما تنعرض له من بطش الحبوانات المفترسة ، وعصف الطبيعة الغادرة .

ومن الطبيعي أن تحاول تلك الشعوب، برغم جهلها، تفسير أسباب تلك الكوارث علها تستطيع بذلك أن تدفع عن نفسها شرها وأذاها . ومن الطبيعي كذلك أن يقوم تفسيرها هذا على الوهم والخرافة ، وأن يتطور فيتخذشكل القصة . وعلى ذلك ، نشأت القصة الأولى خرافية أسطورية . ولم يلبث الكهنة الذين ظهروا بين تلك الشعوب ، مدعين القدرة على درء أذى تلك القوى الخفية ، لم يلبثوا أن استعانوا بتلك القصص الأسطورية البدائية فطوروها وضمنوها العقائد الوثنية الأولى . ولعل مصركانت المهد الأول لمثل تلك الأساطير التي صاغت العقيدة في قالب قصصي خرافي . بيد أن بلاد الفرس والمند والسند والصين لم تعدم الأساطير التي ظهرت عندها في أزمنة

مقاربة للزمن الذى ظهرت فيه مثيلاتها بمصر . فإلى جانب أسطورة «إيزيس وأوزيريس » الفرعونية ، ظهر أصل « الشاهنامة » الفارسية ، «والمههراثا» الهندية ، وغير ذلك من أساطيرالشرق . ولم تلبث مدن الإغريق أن اغترفت من معين مصر أساطيرها التي بلغ ازدهارها أو جالم تبلغه الأساطير في أية بقعة أخرى من الأرض ، نظر اإلى تنوعها و تناولها بالشرح الرمنى مختلف مشكلات الوجود المحتدمة وقتذاك ، وتفسيرها بالتشبيه الشعرى مختلف العواطف الإنسانية ، بالغة في ذلك أقصى ما يمكن أن يبلغه الفكر ، وتبلغه العاطفة ، في هذا العهد السحيق من التاريخ .

يد أن تلك الأساطير كانت مقيدة بقيد الدين الوثني فعاقها ذلك عن المضي قدما في ميدان النطور الذي لم تلبث سنّته أن قضت بتحررها شيئاً فشيئاً من ذلك الرباط ، فظهرت في إهاب جديد احتوى الأحداث التاريخية مطعّمة بالتهاويل الأسطورية . وإذا هذه الأعمال الأدية التي مزج فيها الخيال بين التاريخ والأسطورة تصبح أهم حلقة من حلقات تطور القصة .

وإذا عدنا الآن إلى الجزيرة العربية ، ومحصّنا قصصها القديمة الأولى التي استطاعت أن تصل إلينا عبر الناريخ وجدنا أنها نكاد تخلو من الطابع الأسطوري ، بل إن هذا الطابع

الذى بدا أشد وضوحاً فى الأعمال القصصية التى تلتها ، لا سيا فى قصص ألف ليلة وليلة ، لم يكن الأغلب الأعم بحال . ولا بد أن يحفزنا ذلك إلى التساؤل عن السبب فى اختلاف القصص العربية القديمة عن قصص البلاد الأخرى ؟

لم يعد اليوم شك في أن البيئة الجغرافية ، والظروف الاقتصادية تلعب الدور الأخطر في تنشئة الشعوب ، و بناءسجاياهم و أخلاقهم، و تكوين تصوراتهم ومثلهم الفكرية. فلننظر إلى هذه الحقيقة العلمية ، و نمتحن الظروف الطبيعية و الاقتصادية التي لابست حياة الآمة العربية القديمة توخيا لنفهم كنه الاختلاف بينها وبين سائر الأم التي عاصرتها أو كادت ... توشك الصحراء أن تعم الجزيرة العربية التي تشبه مدنها ومراعيها وعيون مائها الغارقة في جوف تلك الصحراء جزائر صغيرة يحبط بها عباب زاخر. وقد بتبادر إلى الذهن أن الحياة التي تكتنفها مثل تلك القفار الموحشة ،القليلة للوارد، قاسبة بإيحاشها وفقرها ، جديرة أن تطبع ساكنيها بالخشونة والقسوة. يبدأن هذا إن صح من ناحية فإن جلال الصحراء و فنتهاور وعنها جديرة من ناحية أخرى أن تطبعهم بطابع مضاد . ومن ذلك نستطيع أن نفسر ما تميز به العرب من صفات متناقضة ، فهم يتحلون بالرقة والحساسية الشديدة ، والشاعرية للرهفة

إلى جانب ما اتصفوا به من فروسية وصبر وجلد ، وقوة شكيمة ، وصلاية عزيمة . وإذا كان العربي في طوره الحضاري قد سكن المدن فإن أثر الصحراء ظل متمكناً منه ، والصفات المتولدة من ذلك الأثر ظلت متأصلة فيه . فهو وريث أولئك الذين عاشوا من قبل في مضارب الخبام يسرّحون الطرف منطلقاً في حرية إلى حيث تصل الأرض إلى السهاء ، ويستافون عبير الصحراء النتى للنعش للروح ، وينعمون بهدأة الليل الساحر ، ويرعون النجوم للتألقة في السهاء الصحراوية الصافية الباهرة . إنه لم يرهب الطبيعة المتبرجة له كما رهبتها الشعوب الأخرى التي عانت منها الويلات ، فإذا عصفت عواصف الصحراء لَمْ يَنزعج لَأَنها لن تلبث أن تهدأ دون أن تمسه باذى ، وإذا التمع البرق ودوى الرعد لم يشعر إلا بالفرحة لأنهما بشير هطول الأمطار التي يتلهف علمها ، وإذا فاض وادى العقبق لم يهلك له حرثا ونسلا ، بل خلف من بعده الاخضرار والازدهار . إن الطبيعة لم تبث فيه المخاوف ، ولم تستثمر الأوهام التي تصاغ منها الأساطير ، ولكنها بنت فيه أحمل المشاعر التي ترقص لهما النفوس* فتصوغ الشعر على وقع هذا الرقص المنغوم . وبذلك كان الشعر الغنائي أول ما بزغ في مماء الأدب العربي . . . إن الصعاب التي أحاطت

بالعربى في صحرائه لم تكن من النوع الذي يبث المخاوف ، ويشحن الذهن بالخرافات . فإذا خافت الشعوب الآخرى الوحوش الضارية فإن الحيوانات الألبفة كالظباء والوعول والأرانب هي التي كانت تسكن الجزيرة ، ولا تخيف قطانهــا ، بل تخاف منهم . وإذا خشيت الشعوب الآخرى عدوا مجهولا تتوقع انقضاضه عليها من حيث لاتعلم طمعا منه في خصوبة أرضها، فارن الجزيرة قلما تعرضت لمثل هذه الغزوات ، فالحروب فها كانت تدور بين قبائل يعرف بعضها بعضا ، ولا يعرف أحدها الخوف من المجهول. وإذا كان الحظ في البلاد الأخرى يلعب دوراً كبيراً في توفير الحيرات لأهلها فيحفزهم ذلك على ابتداع آلهـة وثنية تعينهم – وفق تصورهم المضطرب – على النجاة من الشر وإصابة الحير ، فإن العرب الذين لم يتهددهم إلا الموت جوعا وعطشا ، كانوا يعرفون أين تقع عبون الماء التي تمتد من حولما المراعى ، بل ويعرفون أن ليس سبيل إليها ، أو إلى الاحتفاظ بها، إلا الحرب، ولا اعتماد في ذلك إلا على شجاعتهم وحد سيوفهم ، وعلى هذا لم يعتمدوا على أربابهم بقدر ما اعتمدوا على أنفسم ، فتأصلت فيهم الشجاعة بدل الحوف ، والرأى المتنزن بدل الوهم. وإذا كان النبه في الصحراء

قد تهد دهم بالفناء وقتاً ما ، فا نهم لم يلبثوا أن عرفوا معالم بلادهم معلماً معلماً ، وتميز أدلاؤهم بمعرفة ودقة لم ينصف بهما أدلاء البلاد الاخرى ، فأمنوا بهذا الضلال والضياع وسط المهامه المتشابهة . . . إن الألفة توشجت ، على الأغلب ، بين العربى وصحرائه ، بدل أن تقوم الصلة بينهما على خوف وفزع ، وأسفر ذلك عن تمييز الآثار الأدبية العربية الأولى بنفكير طبيعي ذلك عن تمييز الآثار الأدبية العربية الأولى بنفكير طبيعي مباشر لم يشويه خيال مريض يقطع إنساني ، وتعبير واقعي مباشر لم يشويه خيال مريض يقطع صلته بالواقع ، ولعل هذه الميزة كانت أهم خصائص ذلك التراث الأدبى الرائع . وهي أهم خصائص الأدب عامة . وقد تحلت بها الأداب العالمية في البلاد المتحضرة بعد أن تخلصت من مخاوف الحياة البدائية وأوهامها .

لقد بدأ الأدب العربى شعر اغنائياً ، كا زعمنا ، ثم تطور هذا الآثر الأدبى إلى شعر قصصى يصور وقائع الحروب التي كانت لاتهدأ بين القبائل سطوا على عبون الماء ، أو طلبا للثأر. وكان ذلك الشعر نواة القصة العربية التى نعود فتكرر أنها كانت بدورها نواة القصة الأوربية إبان تطورها الحديث ، ولا بد من البدء بامتحان ممات هذه ألقصة الاخيرة وخصائهها حتى نستطيع الاستيثاق من أن جذورها تمتد في أعماق التاريخ إلى أن تنصل بالقصة الأم .

العصةالحريةالأدلى

القصة الأورية طوال العصر الوسيط، شأنها عامن ألوان الأعمال في ذلك شأن المسرحيات وغيرها من ألوان الأعمال الأدبية ، عالة على الأساطير الإغريقية . كان مؤلفوها ينسجونها على غرار تلك الأساطير ، بل بلغ من تقيدهم بالأصل الذي نقلوا عنه أن درجوا على كتابتها باللغة الإغريقية ، أو اللاتينية وما هبت على اوربا نفحات الأدب العربى منظومة فى قصائد الشعراء « الترويادور » ، وهم خليط من العرب والإسبان مزجوا في شعرهم بين اللغتين العربية والإسبانية ، بل حتى الاسم الذي أطلقوه على أنفسهم خليط بين الكلمة الأوربية «تروب»، ومعاناها « الفرقة » ، والكلمة العربية « تدور » . . . وما هبت تلك النفحات على شمال إيطاليا وجنوب فرنسا حتى تحوّل أدب تلك البلاد - شعراً وقصة - من محاكاة الآثار الأدبية الإغريقية إلى محاكاة ذلك اللون الجديد من الإنتاج الأدبى . وأعرض عن تصوير المشاعر والأفكار بالرموز الأسطورية ، مقبلا على التعبير عنها بالمعانى الشعرية الجميلة ،

والتشبيهات الواقعية المستساغة ، وأهم ما طرآ على ذلك الأدب من تغيير شكلى هو اطراحه للغة اللاتينية التى اتخذها أداة للتعبير، واستعاضته عنها بلغته المحلية ، فأطلقه ذلك من قيد الصيغ النعبيرية العتيقة وفتح له باب الانطلاق على مصراعيه ،

وما بزغت بشائر العصر الحديث عقب سقوط القسطنطينية في أيدى الأتراك عام١٤٥٣ حتى ظهرت قصة باسم «جيهان دى سانتريه الصغير» للسكاتب الفرنسي «أنتوان دى لاسال» ، رآها بعض مؤرخي الأدب الفرنسي فاتحة عهد القصة الحديثة ، وموضوعها الذي سبلتي خيوطا من الضوء على بحثنا يتلخص فيا يلى:

هى قصة حاجب لأحد الأمراء ، جميل الصورة ، ريان الشباب ، أغرمت به سيدة تنتمى إلى طبقة النبلاء فأحاطته برعايتها ، وغمرته بنعمها ، وظلت تتوسط له عند الأمراء ورجال البلاط لرفع شأنه حتى استطاعت أن تسلكه فى زمرة النبلاء ، وتسبغ عليه لقب فارس . وما تم ذلك ، وأصبح أهلا لحبها ، حتى مال إليه قلبها ، ثم توشجت بينهما أواصر عشق عنيف ملتهب . ولكن اللهب المشتعل لا بد أن ينتهى إلى خود ، ونالت ملتهب . ولكن اللهب المشتعل لا بد أن ينتهى إلى خود ، ونالت السيدة من حبيها ما أشبعها ، وخدت جذوة حها فسافرت إلى ضبعتها السيدة من حبيها ما أشبعها ، وخدت جذوة حها فسافرت إلى ضبعتها

لتخلد إلى الهدوء وتنعم به بعد تعبها من شواغل المدينة وعواصفها العاطفية ، ولكنها وجدت الحب ينتظرها في الريف أيضاً ، علق طرفها ، ثم علق قلبها بابن عمدة البلدة ، وكان فتى وسيا ، قوى البنية ، قويما صريحا ، يعشق قلبه الحياة ، ويخفق المحب وقد زادت هذه البساطة قلب النبيلة تعلقا بالفتى ، ولم تلبث أن نسيت فارسها المغوار ، وشباب طبقتها من النبلاء . وجاء إليها حبيبها الأول يوما فصدت عنه ، وهزئت به . وعلم بأمر حبها الجديد فدعا ابن العمدة إلى مبارزته التى انتهت بهزيمة ذلك الفارس ، وانطفاء هالة الفروسية التى أشعت حول جبينه .

إن الذي حدا نقاد الغرب الواعين إلى الاحتفال بهذه القصة ، وعد ها فاتحة عهد القصة الحديثة هو عزوف مؤلفها عن موضوعات القصص الإغريقية التي هرستها الأقلام ، وإقباله على تصوير الواقع المحيط به لقد استيقظت أوربا في هذه القصة ، وشعرت بنفسها ، وأجالت طرفها فيا حولها ، وتأثرت بأوضاع حاضرها وملابساته . لقد اجتازت مرحلة محاكاة غيرها ، وترديد ما صك أذنيها من أصداء بعيدة في غير فهم ووعى . وأخذت تنطق بلسانها لا بلسان أجنبي ، وتعبر عن مشاعرها لا عن مشاعره . فهي لم تعد تعبر عن حيرة الإنسان البدائي

المجرد منكل حول وطول وسعة حيلة وسط غوائل الطبيعة التي تعصف به ، والقدر الذي يتلاعب بمصيره . ولكنها بدأت تصور لنا في تلك القصة طبقة مغبونة أحست بكيانها، وعرفت حقها، واشرأبت إلى حياة كريمة ، وطبقة عاطلة ظالمة مستبدة بسائر الناس، وأخذت تقابل بين الطبقة الثانية ، وهي طبقة النبلاء أو « الأشراف » ، والأولى وهي طبقة العاملين « الشرفاء » . ولم تكتف القصة بنصوير ذلك الواقع للعاصر لهما ، ولكنها استبانت المستقبل في لمحة ، لقد رأت ميزات ابن العمدة وسجاياه ونقائص النبيل ودناياه ، فرأت في ذلك ما تحلت به الطبقة الجديدة من خلق بناء ، وما شاب الطبقة للضمحلة من انحلال مهلك ، فعكست ذلك في غير مواربة ، وسجلت الصراع الدائر بين الطبقتين في الصراع الذي دار بين « الفارس النبيل » و « ابن العمده » الفلاح ، وجسمت الأمر ، وقررت مصير أمة ، بل مصير الإنسانية جمعاء . لقد آن أوان انتصار الحق ، فهزمت الطبقة الشعبية طبقة الإقطاعيين التي أذلتها واستغلتها ردحا من الزمان، وفازت بما تاقت إليه من حياة كريمة . . . لقد انتصر الشعب وانهزم الإفطاعيون للستغلون.

وواضح من اسم مؤلف القصة أنه من طبقة الأشراف ،

ولكن ذلك لم يمنعه من الجهر بالحق شان الكاتب الشريف الصادق . وإذا كان قد حاول أن يخفف من وقع قصنه على طبقته ذات السلطان بجعل نبيله المغلوب على أمره حديث الانتماء إلى طبقة النبلاء ، والارتفاع إلى مرتبتهم ، مبرراً بذلك تغلب الفلاح عليه ، فإن عذره واضح ، فالكاتب الفرد مهما جاهد في سبيل التحرر من قيود عصره لا يستطيع أن يحطمها إلى آخر قيد منها ، وأن يمحق معتقدات عصره الفاسدة كلها دفعة واحدة ، فبحسبه أن يضع قدمه في الاتجاه الصحيح ، وعلى من واحدة ، فبحسبه أن يضع قدمه في الاتجاه الصحيح ، وعلى من يخلفونه أن يواصلوا المسير فيا رحمه لهم من طريق ، وبذلك يسير ركب الإنسانية إلى أمام على الدوام .

كانت هذه القصة نواة القصص التى ظهرت بعد ذلك منددة بطبقة النبلاء الإقطاعيين ، مسفهة تقاليدها ومثلها ، مصورة تفككها وانحلالها ، متنبئة بتداعيها واندنارها ، مثل قصص «دون كيشوت » لسيرفانتيز ، و «حلاق إشبيلية» لبورمارشيه و « لا نوفيل إيلويز » لجان جاك روسو .

ونحن لم نشر إلى ذلك كله استطرادا ، ولكن توطئة لإظهار الصلة بينالقصص التى أشرنا إليها وقصص العربالسابقة عليها بمئات السنين ، والتدليل على أن الفرع الأوروبي متولد من الأصل العربي .

قصص العرب الأولى

تتحدث عن الأسطورة العربية، فالطابع الأسطوري للمرب السطوري ليس ، كا قلنا ، بالطابع الغالب على قصص العرب

القدامي، فهي في ذلك تختلف عن قصص البلاد الأخرى. بل لا أحسبني مبالغاً إذا قلت إن العرب لم يبتدعوا أية أسطورة على الإطلاق، فالأساطير وافدة عليهم في أول الأمر من بلاد الهند والسند وفارس ، بل لعلهم اقتبسوها قبل ذلك من مصر القديمة التى غذت بعلومها وفنونها وآدابها بلاد الشرق الأوسط كافة ، بل العالم القديم أجمع . وسندنا في ذلك أن أساطير العرب التى وصلت إلينا ، منسوجة جميعها على غرار أساطير أجنبية سابقة عليها.

ولو اتسع هذا المجال للنحقيق العلمي لاسترسلنا فيه مدللين على صحة ما نقول . هذا إلى أن حياة العربى فى جزيرته لاتستثير فى ذهنه الوهم والخرافة بقدر ما تستثير للعانى الشعرية الواقعية الجميلة . وقد سبق أن أسهبنا في شرح ذلك .

ولعل السؤال: «ما هي القصة ؟ » قد تأخر طرحه ، وتأخرت الإجابة عليه. فلنتدارك الآن ما فاتنا. جاء النعريف الآتى بالقصة فى قاموس لتريه: « القصة إما رواية واقعية حقيقية ، وإما مصطنعة . أو حكاية ملفقة تستهدف استثارة الاهتمام بتصوير العواطف والمثل الأخلاقية ، أو بغرابة أحداثها . ولغتها قد تكون قديمة أو لغة قصصية ، كما قد تكون نثراً أو شعرا » .

وجاء عنها في موسوعة « دى فوريير » ما يأتى : « القصة حكاية مصطنعة ، مكتوبة نثرا ، تستهدف استثارة الاهتهام سواء أكان ذلك بتطور حوادثها ، أو بتصويرها للعادات والأخلاق أو بغرابة أحداثها . وقد تتناول الحياة الريفية ، أو حياة البطولة . وقد تكون أخلاقية أو نقدية أو فلسفية أو تاريخية وقد تتناولالغامرات الغريبة والحكايات العجيبة فتستثير الحيال»

وقد اشترك فى وضع هذه الموسوعة أدباء وعلماء فرنسيون مرموقون أحاطوا علما بآراء نقاد عصرهم وكتابه، ولم يغفلوا أهمها فيا دونوه من شروح. وبذلك نستطيع أن نأمن اعتراض من لا يؤمنون إلا بما قاله الغربيون إذا نحن سلكنا فى ميدان القصة كل حكاية عربية ينطبق عليها التعريفان المذكوران مهما بدا من اختلافها عن القصة الحديثة.

وقبل أن نعود إلى موضوعنا نذكر أن قاموس «لاروس» لم يبخل على الحكايات القديمة باسم « القصة » ، وقال عنها فى تعريفه به ما يلى : « القصة (قديما) حكاية حقيقية أو مصطنعة منظومة أو منثورة ، مصبوبة فى قالب قصصى . وهى اليوم عمل أدبى من نسج الخيال يصور بالنثر أحداثا متخيلة مصطنعة منمقة بقصد استثارة القارى ، وجذب اهتمامه » .

ولا يحسبن أحد ان تلك الموسوعات قصرت في تعريف القصة ، أو اختلف رأيها ورأى كبار النقاد في ذلك ، فإن النقد السليم اليوم لا يحاول أن يغل أيدى للؤلفين ، ويضع للقصة أصولاً ، ويحدد لها أبعاداً مكانية وزمانية ، ويرسم لهـا خط السير ، ولكنه يكتني ، كما جاء في هذه القواميس ، بأن تكون القصة حكاية يزخرفها النصور والخيال ، مصبوبة في قالب قصصی ، مکتوبه بأسلوب أدبی ، مهمة للوضوع . و أن تطلق الحرية للكاتب فيما يكتب على شيرط واحد هو أن بكون إنسانا شريفا ، حي الضمير في عرضه لأحداث القصة ، وتصويره لأشخاصها ، فلا يخدع قراءه بنأ يبد الباطل ، وتجميل القبيح ، وتمويه الحق، ونصرة الظلم، والترغيب في الانحلال والفساد.

فبحسبه أن يقف تما يكتب موقفا شريفا، وألايهضم ماللذوق الفني من أصول، نم ليكتب بعد ذلك فيما يشاء كما يشاء . وأظن أنه من تحصيل الحاصل أن نذكر أن للوقف الشريف الذي نتطلبه ينبغي ألا يكون سلبيا بحال بل ينبغي أن يكون إيجابيا ، فالكاتب الذي يقف موقفا سلبيا إزاء الأحداث التي تجرى حوله لا يمكن أن يكون شريف النفس حي الضمير . ظهر في الأدب العربي القديم لونان من القصص ، لون منثور ، ولون منظوم ، فأما القصص للنثورة فقد بدأت سيرا وحكايات عن سلف العرب من أنبياء وملوك وأمراء وفرسان . وكانت هذه الحكايات والسير في نشأتها الأولى كالجنين لاتستبين له سمات أو خصائص، تم لم يلبث أن ظهرر أسه وذراعاه ورجلاه ثم ملایح و جهه و أصابع بدیه و قدمیه ، ثم شعره و أظافره ، ثم لون بشرته ، ولون شعره وعيناه . . . وهكذا حتى تنضح سمانه وخصائصه كافة . وعلى هذا النحو نمت القصة العربية حتى صار لهماكيان واضح الصفات كالكائن الحي حين يستمكل نماءه ،

مم ظهر نوع من القصص للنظوم بينا كان ذلك القصص النثور يندو وينسج كيانه من خيوط أخبار الأقدمين التي

ولكن ذلك الكائن كان وقنذاك بدويا بدائيا.

توارثها الرواة عن الرواة . وعبر الشعر الروائى الجديد عن الأحداث الراهنة . فوصف وقائع الحروب التى كانت تدور وقتذاك بين القبائل وذكر أسبابها وعواقبها ، وصور ميزات فرسانها الجسدية والمعنوية ، بعد أن كان هذا الشعر يقتصر قبل حين على التفاخر بالحسب والنسب، و بشمائل الفروسية ...

ولم يسر هذان اللونان من القصص فى خطين متوازيين مدة طويلة إذ لم يلبثا أن تلاقيا ، وامتزج كل منهما بالآخر، فأصبحت القصة بحمكى الواقعة ، ثم يعبر أشخاصها عما وقع لهم ، وعن خواطرهم ومشاعرهم شعرا ...

وتضخم هذا اللون الجديد من القصة حتى اتهى إلى ظهور أعمال قصصية فخمة كقصص «كليب» و «عنترة» و «البراق» ولا أرانى مبالغا إذا قلت إن كلا من قصة كليب وعنترة تعد صرحا شامخا في الميدان العالمي القديم القصة ، بل تعد نواة دوحة القصص العالمي التي ترعرعت و تفرعت، حتى وصلت إلى ماوصلت إليه اليوم . و نحن لا نقول ما نقول عن عزة و تفاخر بناريخ أمثنا العربية المجيد ، ولا نلقي الكلام على عواهنه ، فإنما الحق أمثنا العربية المجيد ، ولا نلقي الكلام على عواهنه ، فإنما الحق أحق أن يتبع . وسنقيم الشواهد على صحة ما نقول .

قصةكليب

أسئلة تنطلب الإجابة عند التحدث عن قصه كهذه ، النقال مثل: ما التاريخ الذي وقعت فيه أحداث هذه القصة

[سيال] مثل: ما التاريخ الذي وقعت فيه أحداث هذه القصة ومن مؤلفها ؟ وفي أي زمان عاش ؟.. وقد ترددت هذه الأسئلة وأمثالها كثيرا ، وخاضت فيها الأقلام بحثا ، ولكن أحدا لم يوفق إلى إجابات حاسمة ، ولم ينته الرأى إلا إلى أن مؤلفين عديدين اشتركوا في بنائها ، فبعضهم وضع أسسها ، وبعضهم زاد صرحها ارتفاعا ، وبعضهم أضاف إليها خوارج وأجنحة ، وبدأ ذلك إبان العهد العباسي ، وانتهى في أخرياته . وليس هنا مجال تخفيق الوقائع الناريخية ، وأسماء الأماكن والأشخاص، ولكنا سنكتفي بالإشارة إلى ما يهم بحثنا من أطراف الموضوع .

إن أهم ما يهمنا من ذلك هو التحقق من الزمن الذي وقعت فيه أحداث هذه القصة لأن زمن وقوعها يميط اللثام عن الشيء الكثير من مضمونها ودلائله وأهدافه. إننا نقرر مطمئين أن أحداث هذه القصة وقعت فعلا ، وكان ذلك في الجاهلية ، فإن من يمحصها و يتبع تفاصيل أحداثها وصفات الأشخاص والقبائل

الى اشتركت فيها ، وصور بيئتها وظروفها وملابساتها يطمئن إلى أنها فى الأصل واقعية ، وإن زخرفها خيال المؤلفين اللاحقين بوشيه و تنميقه ، وأنها عربية جاهلية بحت.

ولا أحسب إلا أن الكثرة من القراء تعرف موضوعها ، ولكن لا بأس فى أن نعرض ملخصه هنا للنظر فى ملا محه و مضامينه . تنقسم هذه القصة إلى شطرين ، شطر تدور أحدائه حول طغيان كليب ، ثم مقتله ، وشطر تشتعل فيه حرب البسوس التى اندلعت نيرانها فى سبيل الانتقام لكليب ، وتستفحل و تتشعب و تكنظ بالأحداث الثيرة . وقد أضعف هذا الانشطار من بنائها القصصى وكان أولى أن تنفصل إلى قصتين .

ثار بنو تغلب على أعداء لهم وخاضوا غمار حرب طاحنة قادهم فيها وائل بن ربيعة النغلبي الملقب بكليب ، وانتهت هذه الحرب بموقعة فاصلة انتصر فيها الثائرون من بني تغلب ، وطهروا بلادهم من دنس الأعداء، وتاقوا إلى التمتع بالحرية ورغدالعيش بعد ما عانوه من ضيم واستغلال ، ولكن «كليباً» خيب آمالهم ولم يعترف بما بذلوا من تضحيات في الحرب ، وبما لهم من فضل من تحقيق الانتصار ، فهوالذي حارب ، وهوالذي انتصر فقل له أن يجني ثمار الانتصار وحده . ودفعه الجشع إلى انباع

سياسة إقطاعية ، وإلى الاستئنار بأخصب مراعى بلاده ، وحرم على قومه حتى الصيد والقنص لتتكاثر الطرائد ويستمنع وحده بمتعة صيدها، فهو لا يهمه أن يجوع الجائعون في سبيل فوزه بهذه المذهة ... ويرجع لقب كليب الذى خلعه قومه عليه إلى أنه كان يصطحب في تنقلاته كليبا يطلقه أمامه ليعلم من يراه بمقدم زعيم القبيلة ، مالك البلاد والرقاب فيخلى له الطريق .. وضاق الناس باستبداد ذلك الإقطاعي الكبير ، وانفراده في امتلاك أخصب الأراضي للنزرعة ... وكان لزوجته جليــلة أخ يدعى جساس بن مرة ، غضب لمــا حاق بقومه من ظلم ، وتعرضو اله من استغلال ، ولم يطق على ذلك صبرا ، فتعرض لصهره يردعه عن ضلاله ، ولكن صهره لم يرتدع ، وسخط عليه بدوره ، وطفق يشكوه إلى زوجته جليلة للسكينة التي انزعجت لما بين زوجها وأخيها من جفوة ، وراحت تستعطف أخاها أن يكف عن تقريعه لزوجها . ولكن ضيق أخيها بالظلم كثيرا ما تغلب على حبه لأخته ، ورغبته فى توفير الطمأنينة العائلية لها ، فعساد يجاهر صهره برأى الناس فيه ، ويحذره مغبة جشعه وغطرسته و بطشه ، و تفاقم الأمر ، و اشتد غضب كليب من تعرض جساس له في سياسته الاقطاعية ، وهزي به وبتوعده . وارتجفت

جليلة خوفاً من انتهاء المشادة بين حبيبها إلى كارثة . وصدق حدسها ، وتحقق خوفها . فقد سنحت لكليب فرصة لنأديب جساس ، إذ رأى ناقة لامرأة تدعى البسوس ترعى إلى جانب نياقه ، فرماها بسهمه فقتلها استناداً إلى أنه حظر على الناس أن ترعى دوابهم في مراعيه . وكان يعلم أن قتله لهذه الناقة سيثير غضب جساس أشد الاستثارة ، فإن البسوس ، وهي خالة جساس ، كانت تنزل ضيفة عليه ، ومن حقها على ابن أختها ومضيفها، في هذه الحالة ، أن يحميها ويحمى مالها ومتاعها، فإذا قصر في ذلك تعرض للمهانة . وكان هذا الحادث هو القشة التي قصمت ظهر البعير ، فقد قتل جساس كليبا نفسه بدلا من أن يقتل إحدى نياقه انتقاماً . ولم يشف بذلك غليله فحسب، ولكنه ظن أنه كف الناس أذى ذلك الإقطاعي . ولكن قوم كليب لم يرتضوا القتل حلا مقبولا لهذه المشكلة ، واشتبكوا مع قوم جساس في تلك الحرب الطويلة التي مميت بحرب البسوس. إن أول ما يتضح لنا من ثنايا هذه القصة أنها تصور مرحلة تاريخية هامة من مراحل تطور الأمم ، وهي المرحلة التي أشر أب فيها رؤساء القبائل القديمة إلى الإمارة ، وإلى تملك الأراضي الزراعية ، أو الأراضي الممرعة . وتصدّت لهم الشعوب في ذلك

مدفوعة بدافع الغيرة على النظام القبلي المستند إلى الإخاء والتعاون والاشتراكية البدائية القائمة على المساواة بين الناس بعضهم و بعض ، و بينهم و بين رؤسائهم فى الحقوق والواجبات... إن هذه القصة تصور مرحلة الانتقال فى الجزيرة العربية من العهد القبلى إلى العهد الإقطاعي الذي لم يكد يسود حتى جاء الدين الإسلامي الحنيف بمبادئه الاشتراكية لحظم ذلك الإقطاع بتحطيم الأصنام ، والقضاء على من سخروها فى تخويف الناس ، والسبطرة بها عليهم .

ولم تكتف القصة بتصوير الصراع الاقتصادي الدائر في عصرها، وإبراز مضامينه الاجتماعية ، بل ولم تكتف بتجميل موضوعها السياسي بتصوير ما انطوت عليه نفوس بعض أشخاصها من عواطف نبيلة مثل حب جليلة لزوجها كليب ، وإخلاصها لأخيها جساس ، وإشفاق هذا عليها دون أن يمنع ذلك ثورته على ظلم زوجها واعتزازه بكرامته . ولم تكتف بما تقدم ولكنها جاءت بالطريف الأخاذ في عالم الدراما . لقد صورت الموقف الدرامي الذي لا يزال إلى اليوم منبعاً لأمتع القصص العصرية ... صورت لأول مرة في تاريخ القصة وقوع الإنسان بين عاطفتين عاطفتين عالم من عالم المناه بين عاطفتين عالم من عالم الدراء الموقاء الإنسان بين عاطفتين عالم الدراء الموقوع الإنسان بين عاطفتين

نبیلتین تنازعانه ،و تشده کل منهما إلی ناحیة ، حتی لنکاد ضلوعه تنمزق و تنفصم ...

أحبت جليلة أخاها جساما كما كانت المرأة الكريمة تحب أخاها الكريم فى العصر القبلى . بل لعلمها أحبته كما أحبت الحنساء صخرا . . . كانت حياتهما قبل زواجها بكليب منصلة ممتزجة ، فربطت بين روحيهما برباط أبقى على اتصالهما وامتزاجهما بعد ذلك الزواج .

و أحبت كذلك زوجها كليبا حب الزوجة التي ترى في رجلها حبيبها وعمادها. ومما زادها هياماً به ، وإعزازاً له أنه كان يبادلها حباً بحب ، وإعزازاً بإعزاز. هذا إلى أنها كانت ترى فيه البطل المغوار الذي حرر وطنها من ربقة الأعداء.

وأحست عندما دب الحصام بين حبيبها كأنه يدب بين أعضاء جسمها بعضها و بعض . وراحت تجرى إلى كل منهما ترجو وتنوسل أن يرحمها ويقيها العذاب الذي هي فيه . ويوم وقعت بين الكارثة ، وقنل أخوها زوجها سحقت الرحي التي وقعت بين شقيها قلبها . لقد عرفت أن الهلاك حاق بجبيبها معاً ، فأخوها لن ينجو من بطش المطالبين بالثار . وخير لنا هنا أن ندعها تصف هي نفسها ... حزنها في قصيدتها اللامية التي جاء فيها :

فعل جساس، على وجدى به ، يا قتيلا قوض الدهر به هدم البيت الذى استحدثته خصيني قت ل كليب بلظى ليس من يبكى ليوميه كمن إننى قات له مقتولة

قاصم ظهرى و دن أجلى سقف بيتى جميعا من على وانتنى فى هدم بيتى الأول من ورائى ولظى مستقبلى انعلى ببكى ليدوم ينجلى ولعل الله أن يرتاح لى

لقد بلغ الموقف الدرامي في هذه الأيبات أوجه. فهي تقول إن إثم جساس ، برغم وجدها به ، قصم ظهرها ، وأدنى أجلها ، وهدم سقف بيتها الجديد ، بيت الزوجية ، وبيتها القديم ، بيت أهلها وهي قاتلة مقتولة ، فقد أحست أنها هي التي قنلت زوجها بيد أخها ، وكان في ذلك مقتلها .

ولم تقف القصة عند هذا ، ولم تكنف بالمأساة المروعة التي حاقت بجليلة ، ولكنها حاكت لها مأساة أخرى قد تكون أشد هولا من الأولى ، لأنها تهددت قلب الأم ، وملائته بأفزع المخاوف . فإن الحرب اشتعلت بين قومها وقوم زوجها الذين أهانوها وطردوها ، فعادت إلى بيت أبيها حاملة فى أحشائها جنينا من زوجها القتيل . وهناك وضعت ابن كليب وطالت الحرب ، وشب ولدها بين أحضانها و أحضان أهلها دون أن يعلم الحرب ، وشب ولدها بين أحضانها و أحضان أهلها دون أن يعلم

انه ابن كليب، وخاض المعارك إلى جانب خاله جساس غافلا عن أنه يحارب قوم أبيه. وظلت أمه تدارى عنه سبب تلك الحرب الضروس، وتمو معليه الحقيقة، وتقضى لباليها مرتجفة، ينهش قلبها الحوف من أن يقف ابنها على السر الرهيب، فيحتقرها لكذبها، ولتركها أياه يحارب أهله دفاعا عن أهلها. وكانت تتوقع في هلع أن ينقلب على قومها فينازلهم، ويقتل أخاها جساسا أخذاً بئار أبيه... ووقعت مرة أخرى بين شقى الرحى، وانسحقت في مهب العاطفتين المتضاربتين، حتى وقعت الكارئة، وعرف الإبن الحقيقة، وأوسع أمه تأنيبا وازدراه، وما زال يحارب أخواله حتى قتل خاله جساسا.

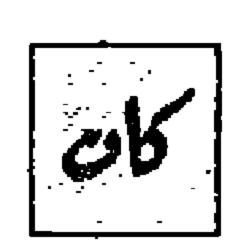
ظهرت في التراث الأدبى الأسباني ملحمة باسم « السيد » تعرض أقدم ملاحم ذلك التراث ، وقد أعاد الشاعر الإسباني القديم « حبيبتي دى كاسترو » صياغة تلك الملحمة ، ثم اقتبسها الشاعر الفرنسي « كورنبي» في النصف الأول من القرن السابع عثمر ، وصاغ من خبوطها مأساته الشهيرة « السيد » التي وقعت بطلتها « شيمين » في مثل المأزق الذي وقعت فيه جليلة زوجة كليب ، إذ نشب خصام محتدم بين حبيبها « رودر يج » ، وأبيها كليب ، إذ نشب خصام محتدم بين حبيبها « رودر يج » ، وأبيها على « دى حوميس » ، واتهى ذلك الحصام بأن أقدم حبيبها على

قتل أبها ...و بحن نزعم بحق أن مسرحية «السيد» مقتبسة أصلا من قصة كليب، ودليلنا على ذلك لا يقتصر على تشابه أزمتهما الدراميتين، ولكن يتعداه إلى منبع قصة «السيد» الأسبانية المغترفة بدورها من المعين العربي .

ولا يفوتنا قبل انتقالنا من قصة مقتل كليب إلى قصة حرب البسوس أن نذكر أن جساسا وقع فى مأزق قصصى شبيه بمأزق أخته جليلة . فقد تنازعه حبه لأخته ، ولهفته على توفير الهناءة لها ، والإبقاء على سعادتها الزوجية من ناحية ، وعجزه عن احتمال ظلم زوجها كليب وطغيانه وإذلاله أعناق الرجال من ناحية أخرى ، لقد وقع فريسة بين حبه لأخته وواجبه حيالها ، وبين إلحاح الحق والعدل عليه ، ودفعهما له إلى إحقاقهما ... وقد أعاد كناب القصة الغربيون المحدثون صياغة هذا الموقف الدرامي على كل شكل ولون .

حرب البسوس

كان الكليب أخ أصغر منه يدعى «عدى »، ويلقب بالمهلهل ، أو « الزير سالم » في ملحمة كليب



الشعبية . وكان لجساس كذلك أخ بدعى « هام ». وقضت المفارقة القصصية أن يَمُون هذان الأخوان ، الأصغران على نقيض أخويهما المذكورين في السجايا والخصال، فهما لا يهفوان من الدنيا إلا إلى كأس تروى غلبلهما الذي لاينقع ، وامرأة تهدهد لهفتهما التي لا تشبع ، بينا شواغل الحياة الكبرى تتنارع الأخوين الأكبرين.

ونما إليهما مقتل كليب على يد جساس وهما يحتسيان الخمر على خضراء يانعة ، ويترنحان نشوة ، وينشدان شعر الغزل .

وطار أثر الحمر فجأة من رأس المهلهل لدى سماعة النبآ الفاجع ، وصاح و الدم يكاد يطفر من وجهه « و يل لقاتل كليب! وويل لقومه وعشيرته! » . وامتقع وجه هام ، وأضحك الندامي أن ينادى هذا الفتى الغر السكير بالويل والنبور، وقال له بعضهم « أى ويل يا عدى ؟ أتحسب يدك تسنطيم حمل السيف وهي

لا تجيد إلا مقارعة الكؤوس ومداعبة الحسان ؟ » وآثارت هذه الكلمات فى نفسه ثورة عارمة لم تنطفى و إلا بموته . وصمت صمتاً مخيفاً ، وقام فشى بدب على الأرض دبيباً زلزل قلوب الحاضرين .

استنهض قومه للحرب ، ولم يقبل فى أخيه دية أو قُـوداً ، وامتشق حسامه مقسما ألا يغمده حتى يفنى عشيرة جساس من بنى مرة ، وافتتح حرب البسوس التى ظلت دائرة الرحى أربعين عاماً .

وحاول الحارث بن عباد ، سيد بني ثعلبة ، وزوج أخت كليب والمهلهل حاول أن يصلح ذات البين بين الفريقين المتخاصمين، واقفاً على الحياد حتى لايستفحل الشر ، ثم خطا في سبيل الصلح خطوة جريئة ، فأرسل ابنه الفتى « بجير » إلى المهلهل قائلا له في رسالة وجيزة « أقتل ابني في كليب إن شئت ، و اشف غليلك ، ولكن كف عن هذه الحرب الغاشمة التي تهلك الحرث والنسل » ولكن المهلهل لم يرحم ابن أخته الصبي " ، ولم يتأثر بنبل الحارث والذي عرض ابنه للموت ليحقن دماء الجموع التي تقتل كل يوم ، وأطاح برقبة « بجير » صائحاً : « بؤ بنسع نعل كليب » ومضى وأطاح برقبة « بجير » صائحاً : « بؤ بنسع نعل كليب » ومضى في الحرب أشد تعطشاً للدماء .

وانقلبت خوالج الحير في نفس الحارث إلى شرعندما ممع عقتل ابنه الحبيب، وأنشد بصوت ترتعد له الفرائص:

قريا مربط النعامة منى

لقحت حرب وائل عن خبال

لمف نفسی علی بجیر إذا ما

حالت الحيل يوم حرب عضال

قتلوه بشسع نعل كليب

إن قتل الكريم بالشسع غال

و بميناً لأقتلون يبحب

عدد الدر والحصى والرمال

ولقد صور مؤلف قصة كليب — أو مؤلفوها — شخصية المهلهل تصويراً قصصياً رائعاً في هذا الشطر الثاني من القصة . فهو في شرخ صباه فتي لاه ، مستخف بالأمور ، يحسب الدنيا مفروشة بالورود والأزاهير ، ويقبل على لهوها معرضا عنجدها، ويريد أن يقتطف شهد النحل دون أن يتعرض لإبره . كانت الدنيا تبتسم له ، والظروف الحسنة تؤاتيه ، وعاش عالة على أخيه الأمير الموسر . ولكن الدنيا لا تظل مبتسمة ، وأسباب اللهو لا تظل متاحة . فلما مات أخوه مقتولا ، وكشرت له الدنيا بعد

الابتسام، وتغيرت ظروف حياته وملابساتها أحدث ذلك تغيراً جذريا في نفسيته ومسلكه، ولكنه ظل الفتى الذي لم يتخلق بخلق قويم، ولم ينحل بمثل أخلاقية كريمة، فاندفع إلى الحرب كاكان مندفعا إلى اللهو والمجون، وتعطش للدماء كاكان متعطشا للشراب، ولم يتحول الطبّاش الضال عما كان عليه من طيش وضلال. وواصل شق طريق الحياة بغير مثل، وبغير هدف إلا إزهاق الأرواح بغير جريرة، حتى روح ابن أخته الصغير البرىء.

وإلى جانب هذه الشخصية المريضة المجنونة تظهر في القصة شخصية أخرى تناقضها سجية وخلقا . تظهر شخصية الحارث ابن عباد العاقل المتبصر المتزن الحير الذي لم تطش بصوابه صيحات الحرب ، وهو الفارس الشجاع ، ولم تتلهف نفسه الرقيقة الباسلة إلا على إنهاء تلك الحرب المهلكة ، فبتى على الحياد بين القبائل المقتتلة التي يمت إليها بصلة القربي والنسب ، مواصلا مساعيه لعقد الصلح بينهما . وما فشلت مساعيه حتى أقدم على أشجع عمل يقدم عليه إنسان فأرسل بابنه إلى الرجل المجنون على أشجع عمل يقدم عليه إنسان فأرسل بابنه إلى الرجل المجنون معرضا إياه للموت عسى أن يكون في ذلك إيقاف لرحى المجزرة الدائرة . فلما قتل المجنون ابنه دون أن يحقق له هدفه ، وهو

تحقیق السلام طاش صوابه ، و أقسم أن یقتل هو أیضا من قوم قاتل ابنه عدد الدر والحصی والرمال ، محاولا أن یداوی الجنون بالجنون . . .

وهناك « أم الأغر » زوجته و أم بجير ، امر أة طيبة أصيبت بفاجعة موت أخيها كليب ، ثم بفاجعة موت ابنها الحبيب هدراً بيد أخيها ، وعصفت بها أضغان المجانين دون ذنب جننه ، وسحقتها أثقال الأشجان . . .

إن الجدير بالتسجيل هنا أن تصور القصصيين لم يبدع مثل هذه الشخصيات ، ولم ينسق مثل تلك الأحداث ، ولم يشيد مثل هذا البناء القصصي قبل أن تطلع هذه القصة على الوجود ، والذي يدقق في دراسة القصص الغربية يقتنع بأن مؤلفها تعلموا الشيء الكثير من تصوير شخصيات قصتنا ، ومن حبك أحداثها ومن استهداف أهدافها الأدبية ، أو تعلموا ذلك من القصص التي صيغت على غرارها في العهدين القديم والحديث إذ ظل الخلف يقتبس من السلف .

وإذا ظل بيننا قوم ينكرون على العرب إبداعهم فى فن القصة ، وسبقهم على غيرهم فى اختيار أحداث القصة وشخصياتها من الواقع بحيث يَعكس ما اختاروه صوراً صادقة غير خرافية

لمشاهد عصرهم وناسه والصراع الدائر فيه ، فأولئك هم الذين أعماهم التشيع المنطرف لكل ما هو أوربى عن إبصار الحق الصراح

ونشير قبل احتنام حديثنا عن هذه القصة إلى شخص اانوى من أشخاصها وقع كذلك في مأزق قصصى حرج ، ذلك هو «الهجرس» بن كليب من جليلة ، فقد شعر بأشد أنواع الحرج والغضب عندما عرف أنه حارب بني عمومته الذين كانوا يخوضون الحرب في سبيل الثأر لآيه ، وأنه قتل بعضهم . ثم اضطر إلى أن يكر على أخواله ويطبح فيهم قتلاحتى يقتل آخر الأمر خاله ... فالقصة تصور أعنف المواقف الدرامية ، وأشد المعارك الدائرة في سبيل تحقيق الأطهاع والاستجابه للاهواء من ناحية ، وطباع البشر ، ومثلهم الأخلاقية المتباينة من ناحية أخرى ... ولاتكنى بذلك ولكنها تعدد لنا المآسي والكوارث التي قد تنجم من وراء اغتيال إنسان ...

قصرعنة العاسى

بعض المستشرقين – ويردد بعض كنابنا ما قالوه العقولي ... ون أن يزيدوا أو ينقصوا – إن قصة عنترة هي ملحمة العرب الكبرى. فهي تبرز معالم البيئة العربية في العهد القديم، وتروى ما جرى فيها من وقائع وحروب، وتسجل تقاليد العرب وعاداتهم ومثلهم الفكرية ، وتصور فروسيهم التي نشأت لها تقالبد سامية ، وتأصلت ، ثم امتدت من الجزيرة العربية إلى أوربا التي لم يلبث فرسانها أن اقتبسوها واعتنقوها . ولكن أولئك المستشرقين ومن رددوا منا أقوالهم نمفلوا عن ميزة فى القصة قد تفوق ما ذكرود من ميزاتها أهمية . ذلك أن قصصاً وملاحم عربية وإغريقية أخرى قد تشاركها فى الميزات التي ذكروها، ولكن قصتنا انفردت بتناول مشكلتين لا تزال لها خطورتهما حتى اليوم، وقطعت فيهما برأى. هاتان المشكلتان ما مشكلة الجنس ، أو مشكلة اللون ، والمشكلة الطبقية ... وفي زعمنا أنه لولاكثرة وقائع القصة وحروبها ومغامراتها التي فككت بناءها الفني، ولولاماأدخله عليها المؤلفون من إضافات

سخيفة شو هت الأصل ، مثل ثورة عنترة على عبلة ، وتهديده إياها بالزواج عليها ، ثم تزوجه بغيرها فعلا في الوقت الذي كثرت فيه الشواهد على و فائها له هذه الإضافات التي لم تملها على المؤلفين المتأخرين إلا فكرة أن فارسا مغوارا مثل عنترة لا ينبغي له أن يتقيد بحب امرأة ، ويخضع لها ... لولاكل هذا الذي قدمنا ، وبني عليه المستشرقون حكمهم على القصة بأنها ملحمة العرب الكبرى ، وسجل حافل لناريخهم لكانت قصة عنترة أعجب ظاهرة في تاريخ القصص القديم .

موضوع القصة في أصله طبيعي بسيط ، ولكنه يعالج برغم بساطته الطاهرة أخطر مشكلة تعانيها الإنسانية ، وهي ، كم قلنا ، مشكلة النفرقة العنصرية ، والنفرقة الطبقية . فإن عنترة ، العبد الأسود ، ابن الجارية السوداء ، أحب عبلة الحسناء البيضاء الجميلة ، ابنة سيد قومها . وما عا نبأ هذا الحب حتى أنار غضب أهلها وحفيظتهم ، بل غضب عشيرتها وحفيظتها جمعاء ، فإن في تطاول العبد الأسود إلى مقام عبلة « النبيلة » إهانة لا تحتملها طبقتها ذات السلطان . ولم يكن سبيل إلى إرضاء العشيرة إلا غسل تلك ذات السلطان . ولم يكن سبيل إلى إرضاء العشيرة إلا غسل تلك من فرسان القبيلة بالعبد الذي احتقره ، ففرسان القبيلة إلى جانب من فرسان القبيلة بالعبد الذي احتقره ، ففرسان القبيلة إلى جانب

قوته ضعفاء ، وإلى جانب شجاعته رعاديد ، وإلى جانب فحولته صغار . وخطر لهم أن يلجأوا إلى الحيلة لينكلوا به ، ولكن ظهر لهم أنه أوسع منهم حيلة ، وألا سبيل إليه حتى من هذا الطريق .

تم وقع أمر خطير قلب موازين الأمور ... أغار الأعداء على القبيلة أثناء غياب فرسانها ، فتصدى لهم عنترة فى نفر على شاكلته ، وحمل عليهم حملة أوقعت الرعب فى قلوب الأبطال ، وحملتهم على الفرار، لقد انتصر العبد الذليل على السادة، فإذا هو العزيز ، وإذا هم الأذلاء! ...

أخذ منذ ذلك اليوم يخوض إلى جانب رجال قبيلته غمار الحرب، ويحمى حماها . ثم لم يلبث أن اصبح أفرس فرسانها . ونظم الشعر واصفاً للعارك التي خاضها، متفاخرا بشجاعته، مزهوا بانتصاراته، معبرا عن حبه العميق لعبلة، ناسبا إليه الفضل فيا تحلى به من صفات، وما حقق من انتصارات ...

وخطب عبلة من أبها ، ولكن هذا ظل متردداً ، إن الناس يزدرون العبيد لأنهم حبناء جهلاء ، والسيد يولد متصفا بصفات السادة ، والعبد يولد متصفا بصفات العبيد، ولا محيد عن هذا !.. ولكن ها هو ذا العبد يفوق السادة فروسية « وفصاحة ». ففيم هذه التفرقة التعسفية ؟ إن لونه لم يحل دون ممو ه عليهم ؟ وانتهاءه الى طبقته لم يحل دون ذلك أيضاً ...

ولايد أن يكون القارىء المنتبع للبحث قد تذكر قصة « حيهان دى سانتريه الصغير » التي ألمنا إلها في نبذة سابقة ، وقلنا إن بعض نقاد الغرب الواعين عدوها أولى قصص العصر الحديث ، أو «حلقة الاتصال» بين القصة القدمة والقصة الحديثة لأنها أول قصة في اورباعبرت تعبيراً صادقا صريحاعن الواقع المحيط بها ،وفضحت التمويه والزيف، وتغلغلت إلى أغوار الحقيقة فأبرزتها . ولابد أنهم لاحظوا وجه الشبه في ذلك بينها وبين قصة عنترة التي صدقت في تصوير واقعها فإذا هي تبرز مشكلة اجتماعية ازدادت اليوم احتداما ، وتهندى إلى الحل الذي يابي أن يهندي إليه فريق كبير من العالم « المنحضر » الراهن . فهي سابقة لأوانها بأكثر من أربعة عثمر قرنا من الزمان ، وهي أجدر أن تسمى أولى قصص العالم المتحضر . و أصلا تولدت منه سائر القصص ذات القيمة.

ولم تقتصر ميزة قصة عنترة على أنها عكست نشاط مجتمعها ، وأبرزت ما اشتملت عليه مثله الفكرية والأخلاقية من تناقض ، وما شاب معتقداته الاجتماعية والسياسية من زيف ، ولكنها

عكست لنا الفروسية العربية في أبهي صورها وأكملها تلك الفروسية التى بهرت فرسان أوربا بعد ذلك بأكثر من ثمانية قرون عندما التقوا بفرسان العرب فى الحروب الصليبة وفى أسبانيا ، فتحلوا بصفاتها كا قلنا ، ولم يلبثوا أن جعلوها مذهبا وعقيدة ، وزعموا أنهم هم الذين يتصفون بها دونسائر الناس. زعم بعض منعصى الغرب أن العربى لم يعرف الحب إلا الجسدى منه، وهناك ألف شاهد حاسم يفضح كذب هذا الرأى ، وأول هذه الشواهد هو قصة عنترة التي تدل على أن العرب عرفوا الحب العذرى ، وعبروا عنه في قصصهم بل لم يحفلوا إلا به . أما أساطير الإغريق وملاحمهم وأخبارهم فهى التي تقطع بأنهم هم الذين لم يعرفوا من الحب إلا لونه الجسدى ، وقد ورثت عنهم أوربا ذلك حتى سمت بها الحضارة العربية فرفعتها من حضيض البهيمية إلى الحب العذري في عليائه.

لم يعرف الإغريق من الحب إلا حب الزوجين ، ولم يفهموه الا على أنه العلاقة القانونية التي تربط بينهما . إنه في نظرهم حق الزوج في تملك زوجته ، وواجب الزوجة في الإخلاص ، إن مفهومهم للحب لم يتعد المفهوم القبلي البدائي . أما مفهوم العرب عنه فهو أهمى ما يمكن أن تصل إليه البشرية المتصاعدة على عنه فهو أسمى ما يمكن أن تصل إليه البشرية المتصاعدة على

الدوام . إن الفارس الإغريق يخون غمار الحرب في سبيل استرداد زوجته من مختطفيها لبستمتع بها، فحقه الزوجي ، ومتعته الجسدية ها أشد دفعاً له إلى القتال من الحب. أما الفارس العربي فجبه عفيف عذري إنه يحارب ليحمى النساء و الأطفال. يحارب ليعز حبيته ، ويعز قبيلها . إنه يحتمل المكاره لتحظى هي برغد العيش ، ويرتضي الموت ليهما الحياة . إن الفروسية لا توفير له الحب الجسدي ولكن الحب العذري هو الذي يوفر له الفروسية . فما فروسيته إلا وليدة حبه العذرى .. إن نقاء حبه وتساميه يشان فيه الشجاعة والنخوة والنضحية والإيثار ... إنهما نبغ فضائل العرب وشمائلهم التى علمت الأمم المتخلفة عاطفة أخرى أممى من عاطفة العلاقة الجسدية ، فانتقلت بها من المرحلة الهيمية إلى المرحلة الإنسانية.

وإذا أشبهت قصة عنترة قصة « جيهان دى سانتريه » فى مندمونها وهدفها ، فإنها تشبه فى بنائها القصصى قصة رولان التي كنبت بعدها بقرون عديدة ، وأجمع النقاد على أنها ملحمة فرنسا السكبرى ، وفاتحة النهضة القصصية فى العصر الحديث . إن رولان فارس من فرسان شرلمان ، وقف سيفه وقلبه على إحقاق الحق ، ومحق الظلم ، متساميا على الدنايا ، متجملا على إحقاق الحق ، ومحق الظلم ، متساميا على الدنايا ، متجملا

باشرف السجايا لينال إعجاب حبيبته ، ويحقق لها كل ما تصبو إليه . وليس من قبيل الصادفة أن يكون له جواد كالأبجر ، جواد عنترة ، ورفيق يلازمه كشيبوب ، رفيق فارسنا العربى ، وأن يردد مثل صيحات هذا الفارس ، ويفلق الصخر بضرة سيفه مثله ، وأن تنشابه مغامر اتهما ووقائعهما الحربية كل التشابه . وليست قصة دون كيشوت إلا قصة الفارس العربى ، والسخرية بدون كيشوت ليست سخرية بالفارس فى ذاته ، والسخرية بدون كيشوت ليست سخرية بالفارس فى ذاته ، ولكن بالرجل الذى يحلم بالفروسية ، ويحاول أن يتشبه بالفرسان الذين مضى أوانهم ، ودال عهدهم ، فيصيبه فى ذلك خبال شديد .

ولا أحسب أتنا بحاجة إلى أدلة جديدة على أن كل عمل قصصى ظهر فى اوربا إبان العصر الحديث ، وعد النقاد تحو لا من عهد الظلمات إلى عهد النور ، ينبع من أصل عربى ، ويصبح بدوره نبعا لفيض من الأعمال الأدية التى تلته ، وحققت لأوربا مجدها الأدبى .

لم يبق بعد ما قدمنا إلا أن نتساءل كيف رأى بعض كنّـاب الغرب الذين مجترمون الكلمة أن النهضة الأدبية الأوربية الحديثة تقوم على أساس الأدب الإغريقي وحدم دون أن تتأثر بغيره

من الآداب؟ إن نظرة سريعة إلى أدب اوربا الحديث قد تقنعنا بحسن نيتهم، ولكنها تقنعنا في الوقت نفسه بتسرعهم في الحكم، ولعل الاندفاع مع الهوى هو الذى لم يحملهم على التريث، وتعمق البحث والتمحيص.

لقد بدا للطبقة للستنيرة في أوربا ، ومن بينها حملة الأقلام أن بلادهم استراحت بعد نجاح الثورة الفرنسية وانهيار عهد الإقطاع ، فلم تبق ثمة مشكلات ، ولم يعد مصدر للهم والأسى . وكان الحظ السعيد قد ابتسم بالفعل لمذه الطبقة ، فتوفر لما رغد العيش ، وراحة النفس ، ولم تعد في حاجة إلى الأدب الثوري الذي يحاول حل مشكلات الحاضر ، والتوثب إلى الأمام ، وراحت تبحث عن أدب زخرفي يشحذ خيالها ، ويوفر لها للتعة والتسلية ، فوجدت ضالتها في الأدب الأسطوري الإغريق ، وأخذت نفحات ذلك الأدب تهب على أوربا من جديد ، وراح بعض الشعراء والكتاب يصوغون أساطيره في قوالب جديدة ، أو يستعيرون منها الرمز والتشبيه ، فبدأ للنظر العابر أن نهضة أدب أوربا ، حتى في العهد الأخير ، مدينة في ازدهارها للأدب الإغريق. ولكن هذا النظر غير صحيح ، لأن التمحيص بدلنا على ان اللون الأسطوري في الأدب الأوربي الحديث باهت ، وأن الأعمال الأدبية المصطبغة بها قلبلة لا تكاد تذكر إلى جانب الخضم الزاخر من الأعمال الأدبية التي عادت إلى تصوير الواقع المحبط بها ، متجهة إلى الانجاه الإنساني الواقعي الذي اتصفت به أغلب القصص العربية القديمة ، و نشهت إليه سائر الأمم .

ومما ضلّل النظر كذلك أن الفلسفة الأورية الحديثة بسطت أساطير الإغريق على بساط بحوثها ، ومجدتها على نحو يوحى بأنها منبع الأدب الحديث ، ومصدر الحضارة الراهنة ولكن مهما أو تيت الفلسفة الأورية من حسن بيان ، فإنها لا تستطيع أن تطمس الحقيقة ، أو تغير ها .

ويكنى أن نقول كلة عن أشد فلاسفة أوربا تحمساً للأدب والفن الإغريقيين ، وهو الفيلسوف الألماني هيجل إن هذا الفيلسوف لم يضعهما فوق الآداب والفنون العالمية فحسب ، ولكنه غالى في زعمه فقال إن العالم لم يعرف أدبا وفناً غيرها ، وإن اندارها كان إيذانا بزوال عهد الأدب والفن في العالم بأسره . واستند في هذا الرأى الغريب الذي لم يشاركه فيه أحد بأسره . واستند في هذا الرأى الغريب الذي لم يشاركه فيه أحد بألى أن طبيعة الأدب والفن وغايتهما ها تجسيد الفكرة في صور مادية محسوسة ، فإذا تجسدت الفكرة في نظريات كان ذلك إيذانا بانقراض الأدب والفن ، إن عهد إدراك الإنسان للاشياء إيذانا بانقراض الأدب والفن ، إن عهد إدراك الإنسان للاشياء

بحسه هو عهد الآداب والفنون ، فإذا أدركها بعقله بدأ عهد آخر تضمحل فيه الآداب والفنون وتنقرض.

ولإيضاح هذا الرأى الغريب ، أو لإيضاح قصده نقول إن الأساطير والتماثيل الإغريقية كانت تجميد كل فكرة ، وكل شعور ، بل كل ظاهرة طبيعية ، فكان هناك آلهة وملوك في صور البشر للخير والشر والحرب والحمر والحب والغيرة والنار والعواصف والبراكين وغيرها ، بل إن كل ظاهرة من ظواهر الطبيعة كانت تتضمن روحا وفكراً حتى ولوكانت نباتا أو حبوانا . هذا هو الذي بهر هيجل وحمله على إصدار حكمه الغريب الذي ذكرناه ، فهل من سبب لذلك ؟

نعم هناك سبب خاص جعله يصدر ذلك الحكم العام ، فإن فلسفنه تقوم على أن الفكرة تحاول على كر الدهور أن تظهر وتحقق حريتها وكالها ، وهي لا تجد وسيلة إلى ذلك إلا تقمص صور مادية . وقد دأبت عبر القرون على استبدال أجساد بأجساد في سبيل الوصول إلى الصورة المادية الكاملة التي تحقق لها هدفها النشود في الحرية . . . هذا هو الأساس الذي تقوم عليه فلسفة هيجل ، وقد شرحناه في إيجاز مخل ، ولكن لم يكن لها في ذلك حيلة لضيق القام . . . ووجد

ذلك الفيلسوف في الأساطير الإغريقية تطبيقا لنظريته الفلسفية الحرافية ، وهي تُحَسد الفكرة في صور مادية ، فنادى منحمسا بأن تلك الأساطير بلغت ذروة الأدب والفن.

إن فلسفة هيجل تقوم على أساس خرافي ، برغم كشوفها الباهرة في البحث عن كنه تطور الأشباء، فهي في خراقتها أشبه بالأساطير الإغريقية. وسبب خطلها أنها رأت الحقيقة على وضع معكوس ، فحسبت أن الفكرة أزلية ، وأنها هي التي تخلق ماديات الوجود وتطورها، في حين أن ماديات الوجود هي التي تخلق الفكرة أولاً ، ثم تطور الفكرة ماديات الوجود . فالإنسان لم يفكر إلا عندما شاهدما يحبط به من صور مادية. والأفكار التي استنبطها منها هي التي مكنته من تطوير ماديات الوجود وفقا لحاجاته . وما دامت نظرية هيجل الفلسفية تقوم على خطأ ، فإن تطبيقها على الأساطير الإغريقية يقوم على خطأ كذلك ، و نهدم بذلك الراى الذي يمجد تلك الأساطير على أساس تجسيدها للإفكار . وتحن لم نقدم ما قدمنا استطرادا خرج بنا عن موضوع بحثنا ، ولكننا قدمناه لندلل على أن القصص العربية هي التي تقوم على أساس سليم من الوعي والإدراك لطبيعة الأشياء ، فهي لم تبتدع صورا مادية تجسد

بها الأفكار والمنويات، ولكنها ابتدعت الأفكار والمنويات من الواقع المسادى الذي يحيط بها . وبذلك استقامت وفاقت الأساطير التي هي في الواقع وليدة مرحلة تاريخية سابقة عليها في القدم ، وليس أدل على صحة هذا الرأى من أن أوربا أطرحت أساطير الإغريق التي احتذتها ، أول ما وضعت قدمها في طريق النقدم والنحضر الصحيحين .

تصة البران

في هذه القصة نرى بطلاعريا آخر خاض غمار العارك الرهيبة في سبيل حبيبته . ذلكم هو البراق الذى أحب قريبة له تدعى ليلى بنت لكيز اختطفها الفرس مينها كان منهمكا في معارك حرب البسوس أخذا بثأر كليب الذي يمت إليه أيضا بصلة قرابة . وقد أراد ، بعد وقوع حبيبته فى أسر الفرس ، أن يوحد كلة العرب المتفرقة ، ويجمعهم على محاربة الفرس لإنقاد ليلي من براتنهم ، وهو لم يلجأ في ذلك إلى ما لجأ إليه مبنلاس في الإليادة من استنهاض هم الفرسان بذكر شدة مراسهم ، والإشادة يطولتهم في الحرب ، ولكنه استهض هم فرسان العرب بذكر حاجة الأسيرة المسكينة إلى معُونتهم . إنه لم يستثر فيهم الزهو الباطل بقدر ما استثار النخوة والنجدة والإيثار . إن بطولة العرب ليست بالبطولة الجوفاء التي تفاخر بالغلبة وقهر الرجال لذاتهما ، ولكن بطولتهم وليدة المروءة والعروف والحب العذري كاقلنا، وهذا هو الذي يسمو بها عن بطولات لللاحم القديمة ويضعها في المستوى الجدير بالنقدير. وتترامى إلى العرب أبيات من ليلى تصور عذابها في الأسر،

ويصك آذانهم ، ويرج كيانهم أحد تلك الأبيات ، وهو البيت الشهور:

قيدونى عذبونى ضربوا ملمس العفة منى بالعصا وتحقق للبراق ما اراد ، واجتمعت كلة العرب على محاربة الفرس ، وكانت أبيات لبلى تثير ثائرتهم وتلهب حماستهم فقاتلوا قتال المستميت في سبيل فتاتهم العربية المعذبة ، وشرفهم المهدور قبل أن تكون حربهم في سبيل استعراض فنوتهم وقدرتهم على قهر الرجال وسفك الدماء .

وإذ أشبت قصة البراق الإلياذة في أن الحرب قامت عند كل منهما في سبيل المرأة ، فإن القصة الاولى تميزت بطابعها العربي الحالص ، بل و بمضمونها العربي الجليل الجيل أيضا ، فالحرب لم تقم فيها كما قامت في الثانية للفوز بالمرأة ، كما يفعل رجال القبائل الهمجية ، ولكن لنصرة المرأة ، وإنقاذ شرفها ، ورد كرامتها دون أي مطمع جسدي ، أو هدف أرضى .

و نكتنى بهذا القدر من لون القصص البطولية فى الجاهلية ، و ننتقل إلى القصص العاطفية فى ذلك العهد ، مصرين على نسبة هذه القصص إلى العصر الجاهلي ، وإن أضاف إليها رواتها الشىء الكثير من الحواشى بل والوقائع للصطنعة وهم يتناقلونها جيلا بعد حيل .

قصة مصاض

بصدد أول قصة حب في التاريخ تهجر فيه الحبية حبين على شغف شديد به ، لغيرة تملكتها دون

أن يكون لذلك أساس غير الوهم الحادع ، ولم يستطع المحب احتمال القطيعة والفراق فقضى نحبه ، وعرفت الحبيبة خطأها بعد موته ، واستو ثقت من صدق حبه ، فكبر عليها إثمها ، وألح عليها حبها ، وشاهت الحياة في عينيها بعد موت عاشقها ، و ثقلت عليها أعباؤها فلحقت به .

إن العرب أول من عانوا الحب الشريف العفيف ، وكابدوا صباباته ، وعبروا عنه فى قصصهم وقصائدهم ، وجاء الأوريون بعدهم بمئات السنين فاقتبسوا كذلك هذا اللون من القصص والقصائد ، وصاغوا على منواله ، كما قلنا من قبل، آلاف الأعمال الأدبية المتعددة الأشكال والألوان .

وقد لفتت هذه القصة نظر الأستاذ فاروق خورشيد وهو يحبر كتابه « فى الرواية العربية » فأفرد لهما بابا خاصا ، ولحصها هناك تلخيصا غير مقتضب ، وأشار إلى توفيقات مؤلفها فى سبكه

لموضوعها. وسنعود إلى بعض ذلك فى حينه بعد أن نعيد تلخيصها أو نضغطه. وقبل أن نفعل ذلك نشير إشارة طابرة إلى أن الإضافات التى لحقت بتلك القصة بعد ظهور الإسلام واضحة كل الوضوم.

أحب مضاض فتاة جميلة من بنى قومه تدعى «مى » عرفها منذ الصغر ، وشب معها فى الحى ، وشب مع الزمن حبه لها ، و آذ كنه العفة ، وسما به الطهر ، و تاق مضاض، وهو من الأسرة المالكة إلى ما يتوق إليه الرجل حينا يتملكه مثل ذلك الحب، فطلب أن يتزوجها ، ورحب أبوها بطلبه دون ريب ، ولكن شهر رجب كان قد حل ، وهو شهر لا يقوم فيه العرب إلا بالعمرة والطواف ، فاستمهل الرجل خاطب ابنته حتى ينتهى هذا الشهر الحسرام ، وينتهى القوم من أمور دينهم إلى أمور دنياهم .

واعتمر مضاض وطاف. وأرادت مى أن نظل بقر به طوال ذلك الشهر ، بل أرادت فوق ذلك أن ترقبه فى غيبته عنها لتزداد وثوقا من صدق شغفه بها ، ووفائه لها ، فاعتمرت وطافت هى أيضا ، ولكن على خفية منه . ومرت أيام وهى تسعد بمشاهدته دون أن يراها ، و تنعم بشواهد حبه لها من عزلته عن الناس ،

واستغراقه في التأمل والتفكير . ولكن صفوها تعكر فجأة ، فقد شاهدت في أحد الآيام فتاة تقصده ، وتسر إليه قولا لم يتبينه . ثم رأته ينصرف عن الفتاة ويعود إليها بكوب ماء ليسقيها . فحز ذلك في نفسها حز اشديداً ، ووسوست لها الغيرة أنه وقع في حب تلك الفتاة التي تدعى رقية ، فتقطعت نياطقلبها ، وسقطت مغشيا علها .

حادت إلى منزلها وسألها أبوها عما بها ، فقالت له : « الموت لا يكتم . وإليك شكواى لأنك عمادى ورجائى » قال : « ما بالك يا بنية ؟ » قالت : « انصدع قلبي صدعا لن يلتئم » ثم قالت : « إن مضاضا ابن عمى دعاقلبي فأجابه ، فلما أجابه قذف الهوى خلف النوى » قالت : « رأيته يلاحظ رقية بنت البهلول ، وسقاها ماء ففارق روحى جسدى . . . ولم يبلغ والله خطر البهلول خطر أبى مهليل » قال لها أبوها : « صدقت » قالت له : « يا أبه ، والله لن أقيم بموضع يكون فيه مضاض أبدا ، وإنى راحلة إلى أخوالى » . وأنشأت تقول :

مضاض غدرت الحب والحب صادق

وللحب سلطان يعسن اقتداره

إذا هاج ما عندى لأول غيرة علاه اشتعال لا يطاق استعاره

وفى هذه القصة شخصية كشخصية «ياجو» فى مسرحية

عطیل . کان هناك من یدعی قبیس ابن سراج أحب « می »

سراً ، فلجأ إلى الوقيعة ليزيد هوة القطيعة بينها وبين مضاض ،

فقال لما إنه شاهده واضعاكفه على جبهة رقية ، ومحمعه ينشدها .

رقيبة قلبي قد تبيّن صدعه

وللحب منه شاهد ودليــل

رأيت الموى يهوى وللحب واصل

فهل لك أن يلتى الخليل خليل ؟

قال فأحابته رقية:

أصون الهوى والطرف منى كاتم ولا يعلمن الناس إذ ذاك ما دائى

سوى أنني قد فزت منك بنظرة

تجرعت عذب الحب منها مع الماء

والتمسها حمية من قول قبيس ، وقالت لأبيها: نذرت لله يا أبه

لنرحلن غدا . وقال لها أبوها : نعم .

وفى القصة تصوير عاطني لساعة الفراق . عاد مضاض من

العمرة والطواف فوجد الحي يزمع الرحيل ، ومي في هودجها على ظهر نجيب ، فهاله ما رأى ، وأقبل على حبيته يسألها عما حبرى ، فتتجهمه وتدير وجهها عنه ولهي متمزقة الفؤاد ، وتغرورق عيناه بالدموع . وينادى المنادى بالرحيل ، ويبدأ الركب المسير ، ويفترق من سفح الجبل دون أن تلتفت مي لفتة ، أو تشير إشارة إلى مضاض . . . ويعلم العاشق بما كان من أمر قبيس الدساس ، فيروح يبحث عنه في كل مكان ليشفي منه غليله ، ولين الحرص على الحياة لقن الدساس كيف يتوارى عن عين غريمه . ونهش الغيظ قلب مضاض كما نهشه الحب . ولم يطق على غريمه . ونهش الغيظ قلب مضاض كما نهشه الحب . ولم يطق على ذلك صبراً ، فسافر إلى مكة حيث أقامت حبينه . وعراض لها بقوله .

علام قبست النار يا أم غالب

بنار قبيس حين هاجتك ناره ؟

على كبد حرى وأنت عليمة

بغيب رفيــق لا ببين ضماره

فاين لم يكن وصل فلفظ مكانه

إليه وإلا موطن المؤت داره

إن هذا البيت الأخير يبرز شدة الحساسية التي تميز بها

العربى ، وتميزت به أعماله الأدية كافة . فهو إذا لم يفز بوصل حبيبته فإن لفظا رقيقا يخفف من برحائه ، فإن بخلت عليه بهذا اللفظ الدال على أنها تعرف صدق حبه ، فهو يفضل الموت في هذه الحالة على الحياة . ولقد أبى مضاض أن يأكل أو يشرب بعد يأسه من حبيبته ، وما زال يهزل حتى أهلكه الهزال ، وعلمت الحبيبة بصدق حبه بعد فوات الأوان ، وفجعتها فاجعة موته فلم تستطع احتمالها ، ولحقت به .

إن هذا اللون من القصص العاطني ظهر في إشبيلية العربية قبل أن يظهر في غيرها من البلاد الأوروبية . وقصة «كارمن الأندلسية » الشهيرة تلتي الأضواء على هذا الاتجاه من النظر . فإن كارمن الإشبيلية تقول في أحد مواقف القصة «إن الحب عندنا تضحية براحة الحياة و نعيمها . بل إنه تضحية بالحياة نفسها . وهو يصل إلى حد الهوس والجنون » هذا هو الحب الفياض العرم الذي تعلمته أو ربا من العرب ، و نسجت العدد العديد من قصصها التي ما زالت ألوان منها تظهر في أو ربا حتى البوم . . . نسجته على غرار القصص العربية العاطفية .

و نكتنى هنا بهذه النماذج الثلاثة من القصص الكبيرة التي ظهرت في الجاهلية ، أو نشأت نشأتها الأولى هناك ، على الأقل ،

فليس هدف هذا الكنيب أن يحصى ما ظهر فى البلاد العربية من قصص ، فذلك أمر يحتاج إلى مجلدات .

قالب تلك القصصى ومضمونها:

كان تصميم تلك القصص ، لا سيا الملحمتين الأوليين ، في حاجة شديدة إلى الحبك والتركيز والتشذيب ، كاكان في حاجة إلى التخلص من الإسهاب والاستفاضة . . . كان في حاجة إلى التخلص من الزوائد ، واستكمال نواحي النقص . فكم من وقائع إضافية لا تمت إلى موضوع القصة الأصلى بصلة وثيقة كانت جديرة أن تحذف ، وكم احتاج الموضوع الأصلى إلى شرح وتحليل وتعريف لتكتمل صورته! .

إن أول ما نلاحظه على اسلوب القصة العربية القديمة أنه لم يعن بتصوير أشخاصها ووقائعها من الحارج كاعنى بتصويرها من الداخل. فنحن نعرف من قراءة قصة كليب شيئاً كثيراً من صفات أشخاصها وأخلاقهم ومعتقداتهم ، ولكننا لم نعرف إلاالنزر اليسير من هيئاتهم وصفاتهم الجسدية وملابسهم وحركاتهم وسكاتهم . ونحن نعرف كذلك الذيء الكثير عن وقائع تلك القصة ، وأسبابها و نتائجها ، ولكننا لا نكاد نعرف مشاهد

الأمكنة التي وقعت فيها ، والظروف والملابسات التي أحاطت بها . وقد أدرك مؤلفو القصة الحديثة أن تصوير ظواهر القصة مهم كتصوير بواطنها ، فهو علاوة على أهميته الفنية بعين القارى على أن يكون أشد صلة بها ، وفهما لها ، بل ويجعله بعيشها بحواسه كذلك ، بدلا من أن يعيشها بعقله وحده ... إن ذلك يزيده تأثرا بها ، وتهدجا لأحداثها ، وأندماجاً فيها .

وهناك جانب آخر في القصة يعين القارىء على أن يخرج من إطار حياته ويحيا في إطارها ، ذلك هو الحوار الذي يستكمل به موضوع القصة صورته ، وأشخاصها وشخصياتهم . ولا شك أن الحوار في القصة العربية لم يحقق في هذا الصددالشيء الكثير. لاحظ الأستاذ فاروق خورشيد في كتابه الذي نوهنا به أن قصة مضاض مكتوبة بلغة نثرية طبيعية لا يشوبها سجع أو غيره من المحسنات اللفظية « المصطنعة » ، و تستطيع أن نضيف إليه أن قصص ذلك العهد في البلاد الأخرى كانت منظومة أو منغومة ، وأحسب لذلك أن العرب هم أول من كتبوا ، أو ألفوا القصص المنثورة ، وإن طعموها بالشعر .

و بلاحظ أيضاً أن هذه القصة لا تلجأ إلى السرد وحده، بل تلجأ في كثير من المواضع إلى الحوار القصير المتبادل. وبرغم أن حوارها بدائى لا يستكمل صفات أشخاصه وأفكارهم ومشاعرهم ولا يجرى فى خط يستفحل به موقف القصة الدرامى ثم ينتهى ، على نحو فنى ، إلى مرفأ النهاية ، فهو يستحق منا تحبة مؤلفه بحسبانه أول من ترك أشخاص القصة يعبرون عن أفكارهم ومشاعرهم فى حوار متسلسل . وقد أبدع هؤلاء عندما عبروا عن أنفسهم شعراً .

إن قالب القصة هو ناحبتها الشكلية ، ومن الحطأ أن نهمله لمذا السبب، فإن القالب في العمل الفني مهم كالمضمون، بل ها جزءان مندمجان يتكون منهما العمل الفني ، ولا يمكن فصل أحدها عن الآخر ، وإن كانت لكل منهما قيمة مستقلة ، ولذلك لا غضاضة إذا حاولنا أن نزن قيمة كل منهما على حدة . إن قالب القصة العربية القديمة أكثر مآخذ من مضمونها إذا قيس بقالب القصة الحديثة . وليس في ذلك ما ينال من قدرة مؤلفي القصص العربية أو يغمط فضلهم، فإذا وضعنا في اعتبارنا أن كل شيء لا يقاس قياسا عادلا إلا بعد ربطه بظروف عصره ، فإننا نستطيع أن نقرر دون مبالغة أن أولئك المؤلفين العرب برزوا فى فن كتابة القصة بروزاً لم يصل إليه غيرهم بالنظر إلى ظروف عصرهم ، وأنهم كانوا بحق أساتذة العالم الأول في هذا الفن. ولا بد لمن يحاول أن ينكر أستاذيتهم أن يضع في تقديره أن فن القصة الحديث لم يصل إلى ما وصل إليه إلا بعد أن طورته أزمان وأزمان ، يبد أن هذه الحقب لم تخلق منه شيئاً جديداً ، ولكنها أدخلت النحسين النطوري على الأصل القديم .

وقد تحدثنا فيما سبق عن مضامين القصص العربية التي لخصناها ، وقلنا إنها عكست لنا مشكلات عصرها الاجتماعية والسياسية ، وصورت لنا تقاليد أهلها ومعتقداتهم وأزماتهم العاطفية . ولكن ليس معنى هذا ان تصويرها لنشاط مجتمعها بلغ ما بلغه التصوير القصصى في العصر الحاضر ، فقد قصر التصوير الموضوعي القديم عن بلوغ شأو التصوير الحديث ، وهل هناك شيء أكثر طبيعية من ذلك؟ إن إنكار هذه الحقيقة إنكار لقانون النطور والتقدم . فالمؤلفون العرب القدامي لم يصلوا بالطبع إلى الوعى العلمي الذي يمكنهم من إدراك كنه مشكلاتهم ، والوقوف على مسبباتها الأولى ، ومجريات تطورها ، فهم لا يستطيعون بحال أن يتعدوا مستوىعصرهم العلمي، وإن توثبوا إلى أعلى. وعلى ذلك لا ينال قط من قيمة قصصهم العجيبة أنهم لم يستطيعوا أن يبرزوا مضامينها إبرازا واعياً ، وأن يلموا عشكلاتها إلماماً شاملا ، ويميطوا اللثام

عن أسبابها الأولى ، وعن فلسفتها الحافية ، وبحسبهم أن أغلب كتاب القصة حتى في العصر الرّاهن يعجزون عن محقيق مثل ذلك .

القصائر القصصة :

كان بعض الشعر الجاهلي يصور وقائع وأحداثاً حرية وعاطفية ، وغالى بعض الكتاب فأدرج مثل هذا الشعر في سلك القصة . يبد أننا إذا أنكرنا ذلك فإننا نقر بأن مثل هذا الشعر كان نواة للشعر القصصى الذى تلاه . ونشير في هذا الصدد إلى شعر النابغة الذيباني الذي صور لنا ما وقع له مع المتجردة ومع زوجها النعمان بن المنذر . وشعر امرؤ القيس الذي يصور مغامراته الغرامية الفاضحة . وشعر السموأل وزهير بن أبي سلمي

وغير هؤلاء تما عبروا لنا في شعرهم عن أفكار ومشاعر تولد أكثرها من أحداث غريبة وقعت لهم .

و نحن نختار من ذلك الشعر الجاهلي الذي يشتمل على نواة القصة قصيدة المنخل البشكري التالية .

ة الحدر في اليوم المطير ولقد دخلت على الفتـا الحكاعب الحسناء تر فل في الدمقس وفي الحرير مشى القطاة إلى الغدير ودفعتها فتسدافعت ولتمتها فتنفسيت كتنفس الظى الغرير ل هل بجسمك من حرور ؟ . فترت وقالت بامنح ك فاهدئى عنى وسيرى ما مس جسمي غير جسم مة بالصغير وبالكبير ولقد شربت مرح المدا رب الخورنق والسدير فإذا انتشيت فإننى رب الشويهة والبعبير وإذا صحبوت فإنني ويحب ناقتها بعبدي وأجها وتحبسنى

ويقص علينا الشاعر الجاهلي في هذه الأبيات مغامرة غرامية صادقة التصوير، يذكر فيها الجو الذي أحاط بالمغامرة، فقد دخل على حبيبته خدرها واليوم مطير، وكان جسمه يلتهب بحمى الحب برغم شدة البرد، وسألته حبيبته مع ذلك هل

آصابته شدة الحر ؟ وسؤالها سؤال ساخر ما فى ذلك شك . وقد داعبها فنبر حت وتأسّقت فى مشبتها ، ولتمها فترددت أنفاسها كما تتردد أنفاس الظبى الحائف ، ثم شرب الحر فملائت رأسه الأوهام والأحلام الكاذبة ، وصدمته الحقيقة حين أفاق من نشوته ، وقد وصف جو الحب الخيم على مرتع هواه أحسن وصف حين قال إن الحب تعداه هو وحبيبته إلى بعيره وناقتها . وقد عنى بعض الثمىء بتصوير ظاهر المغامرة ، فهو إلى جانب وصفه لجو ذلك اليوم أشار إلى أن حبيبته ترتدى الحرير ، وعشى فى خطوات رشيقة كمشية القطاة ، و آنها تميل إلى الدعابة و تمشى فى خطوات رشيقة كمشية القطاة ، و آنها تميل إلى الدعابة فا ذا جاشت عواطفها بعد أن لئمها أصبحت كالظبى الغرير .

واتسعت دائرة القصائد الروائية . أو كبرت دوحتها النابتة من نواة أمثال القصائد التي ذكر ناها ولم تعد تقتصر على وصف مغامرات الحب والحرب ، وذكر وقائع المعارك التي كان يخوضها مؤلفوها الفرسان ، ولكنها تعدته إلى وصف وقائع أخرى حدثت لصائعها ، والإشارة إلى تصرفهم حيالها ، والتباهي بما دل عليه ذلك النصرف من مروءة وكرم ونخوة وغير ذلك من الشمائل الكريمة. والشعر العربي ملى و بنصوير مثل تلك الأحداث . وأحسب أن القصائد الروائية وصلت إلى الأوج الذي كان

بمكن أن تصل إليه فى زمانها على يدى عمر بن أبى ربيعة فى قصيدته الرائية المشهورة .

لهذه القصيدة موضوع أقر أنه غير أصيل إذ هو شبيه بموضوعات مغامرات الحب التي أشرنا إليها . ولكنه بنهيز عنها ، على أية حال بأن له حبكة قصصية ، وحلا لطيفاً لها . وقد تأنق الشاعر في تصوير وقائع القصة ، وجسد في شعره الجميل الصياغة أشخاصها في مظهرهم ، وفي مخبرهم — وإن كان لم يتعمق ذلك مثل تعمق الكتاب المعاصرين بالطبع — وأدار على ألسنتهم حواراً موفقاً . . .

قال الشاعر في قصته المنظومة ما معناه :

« تحينتالفرصة لزيارة حبيبتى ، وانتظرت حتى قدالناس. » و هذا باقى القصيدة شعراً

وغاب قمیر کنت أرجو غیابه و اوم مرتب و مرتب و مرتب مرتب مرتب مرتبان و نوم سمتر

وأطفىء عنى الصوت أقبلت مشية ال

حباب وشخصى خيفة القوم أزور

وحييت إذ فاجأتها فتولمت

وكادت بمكنون النحبة تجهر

وقالت وعضت بالبنان فضحتنی
وأنت امرؤ میسور أمرك أعسر
فقلت لما بل قادنی الشوق والهوی
إلیك وما عین من الناس تنظر

ثم وصف نفسه من الحارج بقوله:

رأت رجلا أما إذا الشمس عارضت

فبضحى وأما بالعثى فيخصر

أخا سفر ، جواب أرض ، تقاذفت

به فلوات فهسدو أشعث أغبر

قليل على ظهر المطية ظلّه

سوى ما ننى عنه الرداء المحبر . . .

ووصف ليلة اللقاء هذا الوصف النابض بالحياة ، الموشى بالجمال :

وما كان ليلى قبل ذلك يقصر

ويا لك من ملهى هناك ومجلس لنا لم يتكدّره علينا متكدّر ورسم صورة خاطفة لحبيبته بقوله :

وترنو بعينها إلى كما رنا

إلى ربرب وسط الخيسة جؤذر

يمج ذكي المسك منها مفلج

رقیق الحواشی ذو غروب مؤشر

ويتأزم الموقف الدرامى فى القصة إذ تلوح خبوط الفجر الأولى ، ويتأزم الموقف الدرامى فى القصة إذ تلوح خبوط الفجر الأولى ، ويستيقظ قوم حبيبته وهما فى مخبئهما ، وتبلغ حيرتهما أشدها ، وهلعهما أقساه إذ لم يجد الشاعر وسيلة يخرج بها من حى الحبيبة ، وأترك له وصف ماحدث له بشعر ه الحميل .

فلما رأت من قد تثور منهمو أعاما رأت من قد تثور منهمو

وأيقاظهم قالت أشركيف تأمر ؟

فقلت اباديهم فإما أفرتهم وإما ينال السيف تأراً فيثـــأر

وهنا بنجلی حذرالمرأة ، وسعة حیلتها ، وحرصها علی ممعتها فی قول حبیبته :

فقالت أتحقيق ألما قال كاشم علينا وتصديقاً لما كان يؤثر ؟ فارن كارن مالا بد منه فغيبيره مرف الأمر أدنى للخفاء وأستر أقص على أختى بدء حديثنا ومالى من أرن تعلما منآخر . . . ولا يفوت الشاعر أن يصور حالة حبيبته في هذا للوقف: وقامت كئياً ليس في وجهها دم من الخوف تذرى عبرة تنحدر ثم يذكر نوع كسائى أخنها ، بل حتى لونهما: وقامت إلىها حرتان عليها كساءان من خز دمقس وأخضر وأقبلتا فارتاعتا . م قالتا أقلى عليك اللوم فالخطب أيسر وهنا نؤتى سعة الحيلة تمرتها: وقالت لها الصغرى سأعطيه مطرفي

ی سے سری ودرعی وهذا البرد إن کان بحذر يقوم فيمشى يتنيا متنكرأ

فلا سرنا يفشو ولا هو يظهر

ورسم لنا الشاعر صورة شائقة لخاتمة قصته إذ صور نفسه

صبية معصراً لم يبرز نهداها بعد تسير إلى جانب كاعبين:

وكارث مجنى دون من كنت أتنى

الاث شخوص كاعبان ومعصر

فلما أجزنا ساحة الحي قلن لى أما تنقى الأعداء والليل مقمر ؟

وقلن أهذا دأبك الدهر سادراً أما تستحى أو ترعوى أو تفكر

إذا جئت فامنح طرف عينك غيرنا لكي يحسبوا أن الهوى حيث تنظر

كادت هذه القصة تدانى القصائدالروائية التى ذاعت فى أوربا، لا سيا ألمانيا، فى القرن الماضى، لا من حيث الشكل فحسب، ولكن من حيث المضمون أيضاً. فهى لا ينقصها إلا إسهاب فى الوصف، وإلماع إلى بعض الحواشى والتفاصيل، وتغلغل إلى أعماق العاطفة ودقة فى تصويرها وتحليلها حتى يعيش القارى، كا سبق أن قلنا، فى جوها، ويشارك أشخاصها فى كل خفقة

قلب ، واختلاج عاطفة ، وخطرة خاطرة ، ويفيد مثل إفادة صائغها من تجربته ، ولكنها برغم هذا النقصان الشكلى الذى لا يعيها قط نظراً إلى إيغال عصرها فى القدم ، قد استكملت الكثير من نواحى نقص القصص فى زمانها . بل إنها سبقت زمانها شوطاً بعيداً من ناحية بنائها القصصى ، وموقفها الدرامى ، وخاتمها الباهرة ، وفاقت مثيلاتها المعاصرة لها فى بلاد الأرض حسن سبك ، وجمال تصوير ، فاستحقت بذلك أهمى تقدير .

قصص الحب العندي

جانب القصائد الروائية قام لون آخر من القصص الفاطق يتضمن موضوع المثل الأخلاقية والسمو العاطق

اللذين رأينا براعمهما في قصة عنترة العبسى ، و نقصد بهذا اللون قصص العذريين الغرامية التي تسفه قول من يقولون إن العرب لم يعرفوا غير الحب الجسدى ، وتسفة كذلك رأى من يقولون إنهم لم يعرفوا ألوان القصص العاطني المهذب.

وقصص العذريين وأمثالها من القصص العربية لا تسفه المنكرين الذين ذكرناهم فحسب ، ولكنها تظهر في وضوح أن العرب هم أساتذة هذا اللون العاطني الأولون، وأن قصصهم التي وهبوها إلى الإنسانية هي النماذج الأولى لقصص الحب الطاهر التي عرفتها أوربا بعد ذلك بأزمان كما سبق أن قلنا .

كان الرجل غير العربى يعد المراة مجرد متعة ، وكان حبه مجرد اشتهاء . . . ولاتنكر ان عامة العرب لم يختلفوا عنه كثيراً فى ذلك : ولكن النخوة والمروءة وغيرها منسجايا الفروسية لم تلبث ان علمت الفارس العربي أن يحمى المرأة بدافع الواجب لا بدافع الرغبة فيها . ومن ثم بدأت نظرته إليها تتغير ، وعلاقته بها تتبدل ، وسبق لنا الإلماع إلى ذلك فى فصول سابقة من هذا الكتاب ، ومن كتابنا «العرب والحضارة الأوربية » . ولا بأس من أن نعود فنقول إن كثيرين من مؤرخى الأدب فى أوربا اعترفوا بأن العرب أول من احترموا المرأة ، ورفعوا قدرها ، وعبر شعراؤهم عن حبهم الطاهر لها . وانتقل هذا التقليد منهم إلى اسبانيا ، ومن ثم إلى سائر بلاد أوربا .

قال الشاعر العدري حميل بن معمر:

يقولون جاهد يا جمبل بغزوة وأى جهاد غيرهن أريد ؟ لكل حديث بينهن بشاشة

وكل قنيال ينهن شهيد ألم يكن فرسان أوربا ، بعد اتصالهم بالعرب في الحروب الصليبية واسبانيا ، يدينون بمثل هذه المعتقدات . ألم تتجل فروسيتهم على أروع وجه عندما كانوا يحاربون في سبيل شرف الحبيبة وأمنها ويبتسمون للموت إرضاء لها ، ويرتضونه للندليل على صدق شغفهم بها ؟

وقد مات جمیل بن معمر فعلا من شدة تبریح الحب به .

فهو لم يطق البقاء في وادى القرى ، حيث كان يقيم هو وحبيبته بثينة ، بعد مارفض أبوها تزويجهها ، وزوجها بحجنة ... ورحل إلى مصر ، وذكر ذلك في قصيدته الدالية التي أشرنا إليها ورسم لنا مشهد الفراق في صورة مؤلمة . فهو يمتطى بعيره مزمعا الرحيل ، وتمسك بثينة زمام البعير كأنما تحاول منعه من السفر .

وإن أنس م الأشياء لا أنس قولها وقد أمسكت نضوى أمصر تريد ؟

ثم أكل القصيدة بعد اجتيازه بطحاء نجد فقال:
وقال لى الغادون ما أنت مشته
غداة تركت الرمل قلت أعود
أأصب بر والوعثاء بيني وبينهم
وأعلام خبت ؟ إنني لجليد

وأقام بالفسطاط بعد قدومه إلى القاهرة ، ونزل ضيفا على أسرة من أصل عربى ، وطالعت عيناه كل يوم غادات عربيات فاتنات جديرات أن يشغفنه حباً ، ولكنهن لم يستطعن إلا أن يؤ جبن ذكريات الماضى ، ويزدنه حنيناً إلى بثينه . وجهدت بعضهن أن يغرينه بحبهن ، فجاهرهن بقوله :

ولرب مسدية سرائر نفسها بتحرز ما كنت عنه بغافل فأجبتها بالرفق بعد تستر حي بثينة عن وصالك شاغلي لو أن في قلبي كقدر قلامة فضلا لغديرك لم تفته رسائلي وشرح لهن حقيقة حبه لبثينة ، إنه حب منزه عن كل وطر حسدى :

جسدی .

خون بني عذرة محبتنا أنبل وجد يحسه بشر لا والذي تسجد الجبال له مالي بما دون ثوبها خبر ولا بفيها وما هممت به ماكان إلا الحديث والنظر وبرح به الحب حتى هزل وشحب ، وخشى عليه مضيفوه مغبة ذلك الهماه المتلف لله وجه الحسد، فحاء تمه نحدة من وادى

مغبة ذلك الهيام المتلف للروح والجسد، فجاءتهم نجدة من وادى القرى بينا هم يتخبطون في حيرتهم . . . اهتدت «عزة» حبيبة صديقه الشاعر «كثير» إلى مقره ، وجاءته فسألها عن رفيق صباه ، فأنبأته بنبأ آلمه . قالت له إنهما كانا في طريقهما معا إلى مصر ليرياه ، ولكنهما تشاحنا أثناء ذلك وغضب فصم على العدول عن الرحلة ، والعودة إلى بلده ، وصممت هي العدول عن الرحلة ، والعودة إلى بلده ، وصممت هي

على مواصلة الرحلة ، والمجيء إلى مصر ، وهكذا اختلفت بهما الطرق ، ووقع بينهما الفراق . وأبدى لها جميل استياءه مما همع ، وقال لهما إن الوصل بين الحبيبين نعمة النعم ، والفرقة بينهما نقمة النقم ، وإنها مندفعة بسورة الغصب ، ارتكبت بمواصلة السفر وحدها أفدح خطأ ، واستبدلت أقبح ألوان الشقاء ، بأبهج ألوان النعيم . ولكن عزة ابتسمت في ثقة واطمئنان ، وقالت إن سورة غضب «كثير » لن تلبث أن تهدأ، وإنه لابدآت إليها بمصرحيت يقضيان وقتا ممتعاً ينعمان خلاله بسحبته – أي بصحبة حميل – تم يعودان معه إلى وادى القرى ... وسألها عن بثينة ، وعن حالها مع حجنة ، وابتسم ابتسامة إنكار عندما قالت له إن حبيبته الأمينة لا تزال تحبه ، فلو أن ما قالته كان صحيحاً لما قبلت الزواج بحجنة قط.

ولم تمر أيام على هذا اللقاء حتى نما إليه نبأ انفطر له قلبه . لقد نعوا إليه عزة التى أصابها للوت بعد مرض قصير ، فقضت نحبها قبل أن تنعم بلقاء كثير من جديد بعد القطيعة . ولم يتمالك أن يقارن بين وفائها لحبيبها ، و ثقتها فى صدق حبه ، و بين غدر بثينة به ، و زواجها بسواه .

وجاء کثیر إلی مصر وراء عزة ، وبحث عنها فلم یجدها ، ۷۵ وتهيب القوم أن ينبئوه بالفاجعة ، وأثار وجومهم ظنونه ، وما زال يسأل ويستقصى حتى وقف على الحقيقة الرهيبة ، وقضى أياما يترنح من هول الكارثة . ثم ذهب إلى جميل لعله يجد فى مواساته بعض السلوان ، وصارحه صديقه بما يجيش فى صدره قائلا.

تعلمت من خطبی الذی شق وقعه علی النفس أن النائبات تهون سوی الغدر ، یا للغدر ! یا هول وقعه علی مستهام بالولاء یدین فلیت الناهای فرقت بین بثنة

وينى ، ولم يُنقض على يمين فأطرق كثير ، وقال إنه ظن عندما غادرته عزة وواصلت سفرها إلى مصر أنها سلته ، وعندما علم من جميل أنها كانت تتوقع عودته إليها ، وتتلهف عليها قال إنه ظن بها الظنون ظلما ، وأساء إليها بشعر كريه قاله فيها . وسأله جميل عن هذا الشعر فأنشد مغرورق العينين بالدموع :

تمنع بها ما ساعفتك ولا تكون عليك شجى فى ألحلق حين تبين

وإن هي أعطتك الليان فإنها. لغيرك مر خلانها سيتلين وإن حلفت لا ينقض النأى عهدها فليس لخضوب البنارف يمين وامتلائت عينا حميل أيضاً بالدموع وقال لصديقه « لكانما وصفت بشعرك هذا بنبنة لاعزة ، وقد ارتكبت به جرثة لا تغتفر ﴿ وقال كثير إنه ـــ أى جميل ـــ ارتكب جرما كجرمه ، فإن بثينة لم تخن عهده قط ، وقد أساء الظن مها في حين هي لاتزال مقيمة على حبه . . . واستشهد ﴿ كثيرٍ ﴾ على ما قال بوقائع رواها له . وألح الندم على حميل عندما اقتنع بقول صديقه ، وشآه الحنين إلى العودة لوادى القرى ، ولكن

السقم كان قد نال منه إلى حد أنه لم يعد يقوى على الحركة . ثم دب إليه الموت رويدا . وأخذ يرى وهو فى النزع الأخير أخيلة وأشباط . ثم تراءى له خيال بثينة وهى شاحبة الوجه دامعة العينين ، وممعها تنشد:

سواء لدينا يا جميل بن معمر إذا مت بأساء الحياة ولينها ولفظ أنفاسه الأخيرة مرهف السمع ، شاخص البصر .

هذه القصة هي إحدى قصص ثلاث تعد خير القصص النموذجية التي صورت الشعراء العذريين وشرحت حبهم العذرى الطاهر ، ونحن لم نخترها للنلخيص بحسبانها خير القصص الثلاث فقط، ولكن لأن أحدا لم يعد صياغتها على نحو شامل كما اعاد شوقی صیاغة قصة قیس بن الملوح د مجنون لیلی ، و آعاد عزيز أباظة قصة قيس بن ذريح « قيس ولبني » . ولسنا نشك في أن مضمون هذه القصص الثلاث من حيث التعبير عن الحب والوفاء والإيثار بأسلوب بلبغ وشعر عذب اخاذ بلغت شأوا بعيد المنال. بل إن مراجعة تاريخ القصص الإنساني تدلنا على أنها أوليات القصص العالمية التي صورت عاطفة الحب الطاهر بحسبانها عاطفة إنسانية يهيم مكابدها بالمرأة لذاتها ولمكانتها من نفسه دون ما نظر إلى أى غرض، ويتفانى فى حبها، ويبذل روحه في سبيلها . . .

إن هذه القصة تصور رقة للشاعر ومموها على نحو استل البهيمية من نفس الإنسان ، وهذبه ، ودفعه قدما في سبيل التقدم الحضاري .

والذى استجد على هذه القصص فى عصرنا الراهن أن القصص الحديثة تصور وقائعها واشخاصها من الحارج، كما قلنا،

علاوة على تصوير دلك من الداحل . ويعنى مؤلفها بدلك حتى لكأنه يصور لك لوجات تكاد تنطق . وإنك لتكاد تشاهد بعينيك أشخاص القصة وأحداثها وأماكن حدوثها . يبد أن مؤلني القصص العربية الذين فاتهم أن يعنوا بنصويرها على النحو الذى ذكرناه ، ولم يمتعونا منها بحظ النظر كما أمتعونا بحظ العاطفة والعقل ، فإنهم أبدعوا في النعبير عن أسمى للشاعر التي تخفق لها القلوب ، وتستجيب النفوس ، ويستمتع الحيال ، ووفقوا في عرض للشكلات التي شغلتهم ، وفي حفز الذهن على التفكير فيها والتماس سبل حلها . وإذا كانوالم يوفُّوا القالب حقه من الإتقان ، وهم في ذلك معذورون حسما ذكرنا ، فانهم ، أو بعضهم على الأقل ، قد ضارعوا المبرزين من مؤلفي القصص العصرية في ابتداع الأحداث والمشكلات، وإماطة اللثام عن كنهها ومضمونها . . . والذي يدفعنا إلى الإلحاح في ذكر ذلك هو تمادى من لم يفهموا تاريخ القصة العربية على حقيقته ، في ظلمهم ، وإنكار فضل العرب الأقدمين . ولكن ذلك لا يحول دون إشارتنا إلى كل عبب يعتور تلك الأعمال القديمة . وعيب قصص الحب العذرى هو المبالغة فى تصوير العواطف . يبد أن هذا العبب يشوب الآثار القديمة عامة ، أي العربية وغير

العربية على السواء . ذلك أن القدماء لم يكونوا يعرفون طريقة يحركون بها المشاعر ، ويحدثون الآثر الذي يبتغون إحداثه في النفوس ، غير المبالغة في تعبيرهم وتصويرهم ونحتهم وبنائهم . فأهرام مصر ومعابدها وتمائيلها — لاسيا تمائيل رمسيس الضخمة — وأساطيرها وحكاياتها ، تقوم على التضخيم والتفخيم ، بل إن ألقاب فراعنتها التي حاكاها ملوك العصر القديم جميعاً ، فلعوا على انفسهم ألقابا ممائلة لها ، تنصف بهما أيضاً . كذلك الأساطير والملاحم الإغريقية والهندية والفارسية ، والقلاع والأسوار والقصور العتيقة التي ما زال بعضها قائماً إلى اليوم ، تشهد بصحة ما نقول . وقد لاحظ كثيرون من الفلاسفة و نقاد الأدب والفن ذلك من قبل .

وإذا قارنا المبالغة التي اتصفت بها هذه الآثار بمبالغة العرب في تصوير عاطفة الحب نجد أن العرب خطوا خطوات في سبيل تخفيفها ، ولا عجب في ذلك ، فقد كانوا -- كما قلنا -- أكثر صدقا في تصوير الواقع .

قصة قاس دلبى

هذه القصة عن سائر قصص العذر بين في أن العاشق، وهو قيس ، استطاع أن يتزوج من أحبها ،

وهى لبنى ، وكان قبناً أن بهنا بذلك ، و تصل قصة حبه إلى ختامها. ولكن أهله لم يرضوا بزف لبني إلى ابنهم إلا قسراً ، وظلوا نافرين من هذا الزواج بعد انعقاده ، ومنوا أنفسهم أن يزهد العاشق في معشوقته بعد أن ينال منها شبعه ، و لكن توالت الآيام وحبه يزداد اشتعالا بدلا من أن تخمد جذوته . وضاقوا درعا بطول بقاء المرأة التي ينغضونها بين ظهرانيهم ، تعمدوا لى بث الفتنة بين الزوجين ، وما زالوا به ينتقصون من قدرها أمامه ، ويمنونه بنزويجه من تفضلها حسنا ومكانة . وما زالت الوقيعة من ناحية ، والإغراء من ناحية أخرى ، ينالان من نفسه الضعيفة حتى طلق حبيبته لبنى فى ساعة استسلام . . . وما رأى زوجته الحبيبة تغادر بينه كسيرة الفؤاد حتى جن جنونه ، واشتعل حبه اشتعالا لا عهد به من قبل ، ورأى البيت بعد خلوه من الحبيبة العزيزة كثيبا لا يطاق ، وأحس أنه لن يستطيع احتمال

الحياة بدونها . وراح إلى أهلها ليرجعها إليه ، فابوا عليه ذلك ، وتوسل إليهم فلم يجده النوسل ، واستشفع لديهم بسراة قومه ولم تنفع الشفاعة ، ولم يجد متنفساً لهذا الحب الطاغى إلا بنظم شعر الغزل فيها . ومن بديع ما نظم وقتذاك .

أتبكى على لبنى وأنت تركتها _____

وكنت كآت غيه وهو طائع ؟

فلا تبكين في إثر شي ندامة

إذا نزعته من يديك النوازع

اقضى نهارى بالحديث وبالمني

ويجمعنى والهم بالليل جامع

نهاری نهار الناس حتی إذا دجا

لى الليل، هزتني إليك المضاجع

وكثر الشعر الذى نظمه فيها وانتشر حتى وصل إلى مسامع أهلها ، فتوعدوه إذا هو واصل التشبيب بها ، ولكنه لم يرتدع . وشكوه للأمير فأنذره بأن يهدر دمه إذا هو لم يكف عن ذكر لبنى . فقال في ذلك :

فارن يمنعوها أو يحل دون قربها مقالة وأش أو وعيد أمير فلن يمنعوا عيني من دائم البكا ولن يذهبوا ما قد أجن ضميري ولم يكف أهلم عن ذمها له ، ولومه في حبها . فكان يجيبهم بقوله :

يقولون عنها فتنة كنت قبلها بخير فلا تندم عليها وطلق

واقررت عين الشامت المتملق وددت وبيت الله أني عصيتهم

وحُمُلت في رضوانها كل موثق

. . . . وتنكر عبنى بعدهاكل منظر

ويكره سمعى بعدهاكل منطق

وقوله :

یقر لعینی قربها ویزیدنی بها شغفاً من کان عندی یعیبها

وكم قائل بالله تب فعصيته فتلك لعمرى توبة

لقد صورت القصة في هذا الشعر أحاسيس العاشق الذي فقد حبيبته بخطئه فافترسته اللوعة ، وكوت أحشاءه ، حتى لينعذر على القارئ ، وإن كان غليط القلب ، ألا يشار العاشق المفجوع فيما يحسه .

يد أن القصة تصر على تنزيه عاطفة الشاعر عن كل شا إرضية ، فهو يحب عشيفته حباً مبرءاً من كل غرض ، بل إنه ليه في بعض الأحيان عزاء في التقاء روحيهما دون جسديهما وفي ذلك يقول :

وإن تك لبني قد أتى دون وصلها

حجاب منيع ما إليه سبيل

فارن نسيم الجو يجمع ببننا

ونبصر قرن الشمس حين تزول

وأرواحنا بالليل في الحي تلتقي

ونعلم أنا بالنهار نقيل

وتجمعنا الأرض الفضاء وفوقنا

هماء نرى فيهـا النجوم تجول

ولا بد أن يلاحظ القارئ الواسع الاطلاع كم تكرر هذا المعنى الجميل فى القصائد الشعرية وفى القصص ، سواء العربية منها وغير العربية .

ومن الوسائل التي توسل بها أهل لبني لوضع حد حاسم م لقصة الحب المتوشج بينها وبين قيس إقدامهم ، بعد انقضاء عدتها ، على تزويجها بغيره . فزاده ذلك جنونا بها ، وحنيناً إليها ، وحسرة عليها . ولم يزل ، كسائر العذريين ، يضيق بالحياة بعد الفراق ، وتضيق به . ويزهد في كل شيء حتى الطعام والشراب ، ويلح عليه الشوق الى اللقاء ، واليأس منه ، حتى يوردانه الهلاك .

اننا نعد قصص الحب العدرى العربى شعاع الفجر الأول للأدب الرومانسي في العالم كله . فالعاشق فيها لا يرى فتاته فتاة مخلوقة من لحم ودم كسائر الفتيات ، ولكنه يراها صورة أثيرية ، غير أرضية ، يتهيب أن يلمسها ، بل حتى أن يمعن النظر فيها . وهو يسلم نفسه لنوازع قلبه حتى تتحول فتاته ، وحبة ، ودنياه كلها إلى وهم من الأوهام .

لقد كان مفهوم الحب في آداب العالم المتحضر أيام ظهور القصص العذرية مجرد علاقة جسدية تتحقق بالزواج ، ولكن مفهوم الحب في قصصنا العربية ارتفع إلى علاقة عاطفية منزهة عن رغبات الجسد ، لائذة بعالم الأحلام . ولا مجب إذا تحول فيها مفهوم الحب من الضد الجسدى" ، الا الضد العاطفي البحت ،

فالنقيض يسفر دائماً عن نقيضه حتى يتولد منهما الجديد الذى يؤلف بين الاتنين .

ان العاشق في قصصنا العذرية يحب فتاة لا تلبث أن تبادله عاطفته النبيلة ، و ملح عليه حبه حتى يعجز عن كتمانه ، فيبوخ به فی أحادیثه ، و یعبر عنه فی أشعاره حتی یذیع أمره ، و یصل إلى مسامع أهل الفتاة ، فيضيقون بهذه الفضيحة ، ويرفضون قبوله زوجاً لأبنتهم ، ويزوجونها بغيره ، فيصبح هذا الزواج وقوداً جديداً لحبه . ولكن ذلك الحب يظل طاهرا كما كان عندما علق قلبه بالفتاة العذراء . ولدى مقارنة هذه القصص بالقصص الرومانسية الأوربية نجد أن القصص الأخيرة تقتصر على تصوير علاقة الحب بين فتى فى شهرخ الشباب ، وعذراء في مبعة الصبا . أما حب الرجل للمراة المنزوجة في القصص الأورية ، التي يسمونها واقعية ظلما ، فلا يكون إلا آتماً داعرا ، ولا ينهى إلا بفضيحة يعقبها انتحار المرأة المنزوجة الخائنة لعهد الزوحية .

يد أننا نجد قصصا عربية عذرية نادرة تشذ عن هذه القاعدة ، فينصل فيها الرجل بالمرأة المتزوجة ، ولكن ذلك لا يقع إلا بعد إباء منه ، بل لا يقع إلا بعد أن تنصب له الحبائل التي لا يستطيع منها فكاكا . والمطلع على هذه القصص يجد فيها ترفعا عن الدنايا ، ونضالا في سبيل صون المرأة ، والمحافظة على عفتها وكرامتها مما لا يجد له نظيرا في القصص الأوربية الماثلة . وإلى القارئ القصة النالية مثالا لما نقول :

زم شروهند

امراة جيله تدعى هندا بنت فهد تطل على الشارع من نافذة بيتها بالمدينة فعلقت عينها بفتى وسيم يمر فى الشارع تحت النافذة فخفق له قلبها ، وشغل به بالما ، وتنسمت اخباره حتى عرفت أنه يدعى بشر العابد . ولكنها انطوت على لوعة وكمد إذ لم يكن لها أمل في لقاء . وبرح بها وجدها حتى شحب لونها ، وهزل جسمها ، ولاحظت عليها جارتها ذلك فلم تزل تلاحقها بالسؤال عن سبب ما هي فيه حتى وقفت على سرها . ولم تطق أن ترى سيدتها تعانى ما تعانيه من برحاء . وهداها إشفاقها عليها أن توعز إلها بمراسلته. واستقبحت السيدة تلك الفكرة أول الأمر، ولكن الجارية لم تزل تزيها لما حتى أذعنت. وكتبت له أول رسالة ضمنتها قصيدة نظمتها فيه ، نذكر مطلعها .

هویتك دون الناس یا بشر كلهم وغیرك یهوانی فیمنعه صدی

تمر بیابی لست تعرف ما الذی آکابدمن شوقی البل^یومن وجدی و نظر إلى الجارية إلى بشر تحمل إليه الرسالة ، فقرأها ، و نظر إلى الجارية فسألها :

-- أسيدتك عذراء أم ذات بعل المؤاجات الجارية:

-- سيدتي متزوجة ، و تقيم في كنف بعلها . ماكتاً بين مشتوعة على هذه السيدة التي أبكا ح

واكتأب بشر مشفقا على هذه السيدة التى أركبها حبها هذا المركب الصعب ، وأجاب على قصيدتها بقصيدة قال فيها إنه يود لو يستطيع تخفيف لوعتها ، ولكن ما تطلبه كفيل أن يلوثها ويقضى على هناءتها الزوجية . ونحن نقتطف البيتين التاليين من قصيدته المذكورة :

إن الذي منع الزيارة فأعلمي خوف الفساد على نقائك فارشدي إنى أخاف عليك من برح الهوى وتجلدي ومن الفضيحة فاصبري وتجلدي ولكن هذا التمنع زاد المرأة لهفة عليه. فكتبت إليه خطابا أنيا تصف له فيه عذابها وشقاءها ، وعجزها عن احتمال البعد

تانيا تصف له فيه عدابها وشقاءها ، و عجزها عن احتمال البعد عنه ، و تعرضها للهلاك فيما إذا أصر على رفض زيارتها . ولسكن كلاتها المؤثرة لم تزحزحه عن موقفه ،وإن كانت قدحركت كوامن شفقته . ويبدو أن مؤلف القصة يصر على نسبة الضعف إلى المرأة ، والقوة إلى الرجل ، متأثراً بعقيدة زمانه في كليهما ... وظلت الجارية تروح وتغدو بينهما بالرسائل المتبادلة التي يشرح فيها كل منهما شعورهورأيه الذي لم يتزحزح عنه حتى خاف الرجل مغبة ذلك فرحل إلى مكة هاربا من تلك الورطة ، وأقام هناك . ودعت عليه هند ، عندما عامت بذلك ، أن يقع

ولاحظ الزوج سوء حال زوجته ، فأخذته عليها الشفقة ، وسألها هل يأتى لها بطبيب فأجابته :

في حبائل امرأة تصدعنه ، وتذيقه من الوان العذاب مثلما ذاقت

- لا حاجة لى بطبيب وإنما أرجو أن نرحل إلى بطحاء مكة حيث الهواء الطلق النتي والفضاء الفسيح .

ولمي الزوج الطيب الذي يحسن الظن بزوجته رجاءها . وهناك لجأت تلك المرأة التي فقدت صوابها إلى عجوز شمطاء قصت عليها قصتها ، وسألت أن تتحايل حتى تستدرج من تحب إلى بيتها . وتحايلت العجوز على بشر حتى قادته إلى بيت هند ، زاعمة له أنه بيتها هي . وهناك رأى العاشقة المدلمة لأول مرة ، ففتن بها . ولكنه لم يكد ينعم بلقائها حتى عاد الزوج إلى بيته ففتن بها . ولكنه لم يكد ينعم بلقائها حتى عاد الزوج إلى بيته

هى على يديه .

فجأة ، ورآها على تلك الحال ، فطلق زوجته في النو .

وهنا تقع المفاجأة القصصة البارعة . فإن بشرا يذهب إلى هند بعد الطلاق ويخطبها لنفسه ، ولكنها تأبى إجابته إلى طلبه ، قائلة إنه تسبب في فضيحتها . وتنقلب الآية ، فيلح هو في طلب لقائها وتمنع هي عليه ، ويرجو فتخيب رجاءه ، ويشكو لوعته ، فلا ترق له ، ويقسو قلبها عليه بمقدار لهفة قلبه عليها . ولم تزل حاله تسوء حتى غلبه المرض ، ولم ترحمه وتحضر إليه إلا وهو يلفظ أنفاسه الأخيرة .

إن هذا النوع الذي ينقلب فيه وضع القصة من النقيض إلى النقيض وينتهي إلى نهاية مفاجئة ، انتشر في أوربا منذ أواخر القرن الماضي . ونذكر على سبيل المثال قصة تاييس التي لا نزعم أنها تماثل هذه القصة من ناحية الهدف ، ولكنها تشابهها من ناحية الحبكة . ولسنا نزعم أن أوربا استقت من العرب كل ماكتبته ، ولكننا نقول إننا نكاد مجد لدى العرب مثيلا «بدائياً » لأنواع القصص الأوربية الحديثة كلها تقريباً .

وإذا كانت قصص شعراء بنى عذرة قد صورت لنا الحب مبالغا فيه ، فهناك قصص عربية قديمة صورت لنا الغيرة على ذلك الغرار أيضاً . ونختار من طراز تلك القصص القصة النالية .

قصة ديك الحن

الجن د لقب الشاعر العربي عبد السلام بن رغبان ، وقد لقب به لشدة احمر ار وجهه . والقصة المنسوبة



إليه أنه كان يغار على حسناء أغرم بها وتزوجها . وبرحت به تلك الغيرة ، وأطاشت صوابه إلى حد أنه قنل حبيبته ، برغم حبه لها ، حتى يطمئن إلى أن أحداً لن ينال منها حتى النظرة العابرة. وقد صاغ الأسناذ الشاعر عمل طاهر الجبلاوي مسرحية من خيوط تلك القصة ، و أصدرها منذ مدة .

يد أن صاحب كتاب الأغاني قال إن بعضهم ينسب القصة إلى « سليك »الشاعر الفارسي المعروف ، ورواها على نحو نصوغه من جديد فيا يلى:

كن أعداء سليك له في إحدى الليالي ، وهاجموه وهو بمفرده ، فركن إلى الفرار ، وركض إلى بيته . وأصابه أحدهم بسهم غیر ممیت ، ولکنه استطاع مواصلة عدو. حتی دخل علی زوجته الدار، وأخبرها بان أعداءه هاجموه، وظلوا يطاردونه وأنهم يوشكون أن يصلوا إليهما . ففزعت الزوجة على نفسها

وعلى زوجها لا سيا حينا قال لهما إنه لا يختى على نفسه القتل بقدر ما يختى عليها السبى والعيش بين أعدائه ، فأجابته إنها لا تستطيع العيش من بعده ، وتملكته عليها غيرة شديدة ، إذ أيقن أنه هالك ، وأن غيره سيستمتع بحسنها ، فقتلها فى لحظة جنون ، ولكن أصدقاء ، أحسوا بالأعداء فشتتوا شملهم ، وجاءوا إليه وداووا جرحه البليغ الذى لم يلبث أن التأم . ولم يق جرح عضه إلا جرح نفسه الذى ظلت تنكؤه ذكرى حبيته بعد أن قتلها يديه ، وقد صور الفاجعة التى ألمت به ، وشعوره الأليم فى قوله :

يا طلعه الحمام عليها وجني لها زهر الردي يسديها

أعملت سينى فى مجال وشاحها ومدامعى تجــرى على خديها

رو یت من دمها النری ولطالما رو ی الهوی شفتی من شفتیها

فوحق نعلیها وما وطیء الثری شیء أعز علی من نعلیها ۹۳ ما كان قتليها لأنى لم أكن أخشى إذا سقط الغبار عليها لكن عليها الأنام بحبها

وأنفت من نظر العيون إليها يبدأن الغيون إليها يبدأن الغيرة العنيفة التي تؤدى إلى سفك الدماء ليست دليل الحب الصادق ، وإنما هي نقيضه . فالحب إيثار وتضحية ، والغيرة أثرة وجشع . . . الحب إنكار للذات ، والغيرة تحقيق لها . فلا مجب إذا فضل المؤلفون العرب الغيرة عن الحب ، وخصوها بقصص قائمة بذاتها كهذه القصة التي تستهدف من تصميمها وحبكتها وحاتمها تصوير الغيرة في أبشع صورها ،

الناحية تجمع إلى جانب قيمتها الفنية قيمة تربوية . ورغبة في التدليل على ماتكتسبه هذه القصة من قيمة فنية إذا

وإماطة اللثام ، بطريقة فنية ، عن عواقبها الفاجعة . فهي من هذه

هی صبت فی قالب عصری نعرض بعض مشاهدها فی إهاب شعری جدند .

قال سلیك عندما دخل علی زوجته البیت جریحاً مفزوعاً خائر القوی :

أغلقي الباب فاعدا بي يجدون ورائي

أوشكوا أن يظفروا بى تحت أسنار المساء لم أزل أعدو ويعدو ن. . وهيهات نجائى فهمو في اثرى الآ ن. . . لقدحُم قضائى وارتمى على أقرب مقعد ، وسألته زوجته وهي تغلق مزلاج الباب ييدمر تجفة :

لم يقفونك يا إلى في ؟ وما داعي العداء ؟ أو لم يعقد لواء الصل ح بين الغرماء ؟ نقضوا العهد وخانوا يا لهم من أشقياء ! سفكوا أزكي دماء . . . ليتها كانت دمائي !

وكشفت الصدار عن جرح زوجها الذى كن ينزف ويلوثه بالدماء. وحاولت أن تنالك جأشها وهي تقول:

لا ترع مما جرى فاله ـ جرح ميسور الشفاء وتحسس سليك صدره ، وقال مأخوذا :

أجريح أنا ؟ لقد أذهلتني

عن جراحی وبرحها أرزائی سیجی، العداه عما قریب لیدو وا سیوفهم من دمائی

لست أخشى الردى ولكنى أخ

شى على زوجتى سطا الأعداء وسقطت الزوجة الوفية على المقعد إلى جانبه مفككة الأوصال.

لاتدعني يافارسي لعدوى وامض بى فى طريقك المقدور فإذا قدر الردى لك يا إل لي فانى أختار عين المصير لا تطيب الحياة بعدك فاقتل ئن لنثوى معا بجوف القيور و يجيب سليك مرتاعا:

اورثتنا هسذى الخطوب الحمالا

انت ياورد تطلبين محــالا

كيف يقضى عليك منعاش في الدني ا ليحميك شرها والومالا

ويستولى على الزوجة المرتعبة ذهول شديد، ولكن حها الخالص لزوجها علاً قلمها من جديد، ويستحوذ على مشاعرها:

الموت من راحتيك يحلو ولا تطيب الحياة بعدك بأن تقيني الخطوب جهدك ؟ وترع عهدى وأرع عهدك ؟ لم يصنب بعد الغداة ودك ؟

ما العيش إن لم نعش سويا أصفيت ودى فكيف بي إن ادقنی الموت إننی إن لم أرض بالموت لم أودك أترضی أن يكون عبدك ؟! أترضی أن يكون عبدك ؟!

واشتد هلع سليك وانزعاجه ، وجن جنونه:

لا تطلبي ، لا تطلبي منتى هدا أبدا إن يدى ما خُلفت إلا لتسديك يدا أبعد أن داعبت ال شعر الرخى الأسودا وتغرك الرطب اللمى وخدك المسوردا تهدى إلى هدذى الجا ني والأطايب الردى ؟ كيف يضبع ذلك ال يحسن الفريد بددا ؟ لا تطلبي ، لا تطلبي منى هدذا أبدا .

وأجابت ورد مستعطفة :

أتنقض عهد زوجك مستهينا كأنك لم تؤد لها يمينا أتسلمها طواعية إلى من تعاديهم ، وكنت بها ضنينا ألا جر دحسامك واحتسبني ألم يك في الخطوب لنا معينا

وعبثا حاول ذلك الفارس أن يستل سيفه. وخانته قواه ، فرفع يده عن السيف ، وبسطها إلى حبيبته في ضراعة وقال: آه يا ورد لقد طال عذابي ولقدطاش من اليأس صوابي ا

كاديقضى سيني العضب على زوجتىساعة طيشواضطراب

وطُرِق الباب في هذه اللحظة طرقا شديداً . وصرخت ورد صرخة مفزعة . والتمع في عيني سلبك بريق غريب ، واستل السبف من عمده في قوة . واستطرد را كضا صوب الباب : سوف أروى من دم الأعداء يا

وصاحت ورد في نبرات يائسة وهي تقترب من زوجها:

همو عصبة لكنك الآن أوحد

جـــر ہے معنی لا تنی تــــتردد

فاين كنت لا تقضى على قضوا همو

عليك ونالوا ما أرادوه واعتسدوا

أكاد أراهم يمسكون بساعدى

ويمضون بى إذ أنت ملقى ممــدد

سيقتحمون السدار بعسد هنيه

فاين كنت تهوانى فساذا التردد ؟

وارتد سليك عن الباب ، وصوب إلى زوجته نظرة رهيبة ، فوثب قلبها رعبا ، وانكفأت على المقعد ، ودفنت وجهها في وسادة من الوسائد التي تكسوه ، وانتظرت أن يطبح سيف زوجها برأسها ، وهمعته ينشد :

أنا یا ورد قد رضیت بموتی عل موتى يقيك شر الجدود فإذا بالفـداء يا ورد لايج ـدى . . . و بالموت طامع في مزيد لن ينال العدو منك ولو قط (م) ــع همى نياط قلى العميد . . . وصاحت ورد بعد أن برّح بها الانتظار الرهيب: لا تطل محنتی ، وعجسل موتی لا تطلهـا فراحتی فی مماتی وصر الباب عندئذ صريراً ينذر بوشك تحطمه . فعاودت سلیکا سورة جنونه ، ورفع سیفه فوق عنق ٔجبیبته ، وصاح بصوت مهدج. وداعاً لعينيك اللتين أضاءتا بنورها العلوى ليــل حياتى

وداعاً لثغـــر بددت بسهاته با شراقها ما ران من ظلماتی

أجود عما لويفتسدى لافتديته بجاهى وسلطاني العدزيز وذابي

أجود به للموت لا عن سماحة بلموت لا عن سماحة بلموت لا عن سماحة بلموت بل البخــــل أغرابي ببذل هباتي

وهوى بالسيف على رقبتها فقطعها . وصدرت حشرجة لم تلبث أن اختلطت بنشيجه وولولنه . واحتضن القتيلة وغمرها بقبلاته ودموعه . ثم حلها برفق ، وواراها خلف المقعد ، وخلع عباءته فستر بها جسدها . ووقف ينظر إليها شاخص البصر ذاهلا ولم يفق من ذهوله إلا على صوت انحطام الباب ، وهرج الداخلين ومرجهم ، وأصب من جديد بفاجعة لا تقل هولا من الأولى ، وصاح :

مأذا أرى ؟ أهلى وأصدقائي ؟!

أين الذين ركضـوا ورائى ؟!

کم ذا رجوت الموت بعد موتها ! لکنکم خیبتمــو رجائی

يا لبت عبنى عميت من قبل أن تراكسو فى هـذه الأثنياء

ولم يفهم القادمون قول صديقهم سليك، وتملكتهم الدهشة، وقال أحدهم .

جاءنا أن طلحة ينتوىالشر (م) فهبت جمــوعنا للقـائه

وقال آخر :

رأيناك تعدو ياسليك وخلفك ال

حداة فطرنا صدوبهم عجلنا

حملنا عليهم حميلة مضرية

وكلنا لهم طعنـا أصم نخينا

فأجاب سليك ممتقع اللون ، شاخص البصر ، مرتجف الشفتين:

لم ينجني مجيئكم لكن في مجيء من أمقتهم نجائي

دعو همو يقضوا على إننى الأوثر المـــوت على البقاء

وددت إذ سفكت غير مدرك دماءها أن يسفكوا دمائى

و تساءل الحاضرون مأخوذين عما يقصد . وعن سبب اضطرابه على هذا النحو غير المعهود . وارتجفت شفتاه و غمغمتا :

انظروا خلف مقعدی تجدوا من عشقتها

جنــة فاض روحها آه إنى قتلتهــا

لالبغض، لا، بل لفسر طهيامي احتسبتها

وتحولت عبون الحاضرين إلى ناحبة الجثة ، وما راوها حتى علا وجوههم الاكفهرار ، وصرخوا صرخة استنكار ،

وأردف سليك وهو ينتفض تأثراً:

أنا فى ساعة اضطرا ب وطيش صرعتها

خفت أن يثلم العدا عسرض زوجي فصنتها صنتها غير أنني رغم صوني فقدتها بعد أن غالها الردى خنتها فاحتضنتها وبدمع من فيض قل حيى غسزير غمرتها وحسب أصدِقاؤه أن شدة الحزن أفقدته عقله ، فتوهم أنه هو الذي قتل زوجته الحبية ، فقال أحدهم :

إن الذي تقوله أشبه شيء بالخيال أيقتل الولهان من جُن به ؟ هذا محال هو العدو المجنوى أذاقها هذا الوبال أما الذي تقدوله يا صاحبي فهو خيال

وأجاب سليك والحسرة تهتك نباط قلبه:

لم يردها خصمها كيدا وموجدة لكن عاشقها الولهان أرادها قتلتها وأنا مغسرى بها دنف بؤسا لصب رماها وهو يهواها

وددت لو قطعت قبل المصاب يدى فلم تكتم لها فاها

ولم تحل لحظ عينها إلى حجر من بعد ما ائتلقت بالبشر عيناها غابت فغابت عن الدنيا مباهجها الآن أرهق نفسى عبه دنياها ونكتنى بهذا القدر الدال على قبمة مضمون القصص العربى القديم حين يجلوه القالب القصصى الحديث.

زعه دعابه

القصة السالفة في تصميمها الروائي على المفاجأة الدرامية غير المتوقعة ، وقد ألف العرب قصصاً كثيرة تنهج هذا النهج — وهم أول من ابتدعوه — ونلخص فيا يلى نموذجاً آخر لهذا النوع نعرضه في صياغة جديدة دون أن نمس وقائعه الأساسية الأصابة بأى تغيير .

كان هناك راعى غنم ساذج لا يزال يعيش على الفطرة ، وإن رق قلبه ، ودمث خلقه . . وقعت عينه على حسناء حضرية فهام بها ، وظل يلازمها بلحظه عن بعد دون أن يجرؤ على النصدى لها ، ولاحظت الفناة منه ذلك . ورأت في تهيبه وارتباكه عالا للمناكمة والدعابة ، فمازالت تغريه بالتحدث إليها ، وتشجعه على ذلك بشتى الوسائل حتى حققت هدفها ، وتبادلا الحديث . وعمدت إلى التلاعب بعقله وعاطفته ، فكانت تبث فيه الأمل بعد البأس ، وتصدمه بالبأس بعد الأمل . وظل المسكين في أرجوحة بين الأمل والبأس حتى اعتزم قطع صلته بها بأسا منها ، و بدت بوادر تباعده ، ففاجأته يوما بقولها :

- إن كنت تحبنى حقا فزرنى صباح غد. وشعر بقلبه يسقط من مكانه ، وبأنفاسه تكاد تنقطع، وبالعرق يتصبب من جسمه ، وبرأسه يدور. وسألها مرتجف الصوت.

-- أأنت جادة فيما تقولين ؟

وضحكة خلابة زلزلت قلبه من جديد و أجابت:

ـــ كيف تشك في صدق قولي يا جحود ؟

وأجاب موزّع القلب بين اليأس والرجاء:

ـ ولكن أهلك! ماذا يقول أهلك؟! ...

— أنسيت أن غداً يوم انعقاد السوق ؟ إنهم لا يتخلفون عنه كل أسبوع .

غادر داره في اليوم النالي قبل أن تطلع الشمس من الأفق الشرقى ، وقصد إلى جدول رقراق ، وجلس على مكان عال من ضفته يرقب دار الحبيبة خفاق القلب مرتجف الأوصال ، وانتظر خروج أهلها حتى حال لون الشمس البازغة من حمرة الورد إلى صفرة الذهب . وعكس نورها ظلال الأشجار على صفحة الجدول اللامع ، ولم يفرق العاشق بين صور الطبيعة وأخيلتها المنعكسة في الماء ، فقد بدت له المرئيات كافة كأنها رؤى أوهام .

ودب الشك إليه بعد طول الانتظار ، وخيل إليه أن الفتاة اللعوب تخدعه و تسخر منه كعادتها ، وكاد يغلبه اليأس ، ولكن الأمل أشرق في نفسه من جديد ، و توقع المتع التي تنتظره فاختلج قلبه اختلاجا ارتجت له أضلاعه ... وما غاب أهلها عن نظره حتى أسرع إلى حبيبته التي يتلهف عليها .

قابلته على عنبة الدار مبتسمة متوددة ، وابتدرته بقولها:

- كنت أخشى ألا تحضر.
- أنا امتنع عن الحضور إليك ؟!
- وقالت وهي تقوده إلى غرفة الجلوس:
- إنى لاحظت عليك أمس خوفك من المجيء إلى . و أجاب في حماسة :
- أنا لا أتردد فى المجازفة حتى بحياتى ، لأنعم بلقياك . وهدر فى نفسها هدير تلك العاطفة المفترسة الباطشة بعشاقها ، وتلك الرغبة فى استشعار قدرتها على اللعب بفريستها ، والقذف بها بين برائن المشاعر المتضاربة . فقالت له فى لهجة امتزج فيها الجد بالعيث :
- أخشى أن يحضر خطيبي الفارس زيد، فيكدر صفونا. وامتقع لون الفتى، وانتزع الفزع من قلبه خوالج الحب

واللهفة، وهب واقفا، وهم أن يخطو صوب الباب وأمسكت الفتاة بذراعه، وقالت ضاحكة:

- هل يخيفك زيد إلى هذا الحد؟ إنه لم يعدنى بالحضور. وما أردت بما قلته لك إلا أن أختبر صدق حبك ... وقد عرفت مقداره الآن ...

وما زالت تطمئنه و ترفه عنه حتى استعاد بعض جأشه ، وعاد إلى مكانه . وقالت له :

— إن الفتيات لا يتعلقن إلا بالشجعان . وقد برهنت يبقائك الآن على أنك شجاع .

وابتسمت له ابتسامة بددت البقية الباقية من مخاوفه.

وسألته عما أحبه فيها . وراح يصف لها محاسنها مبالغا في وصفه واقترب منها قليلا ، فتزحزحت مبتعدة عنه ، وصمت برهة ، ثم أخذ يشرح لها لواعج فؤاده . وما تملكته الحماسة ، ونسى زيداً تماما حتى ترامى إلى آذانهم وقع حوافر جواد ينهب الأرض من بعيد . وصاحت الفتاة متظاهرة بالهلع :

بالله هو ذا زيد.

وصاح الفتی وقد أحس بوقوعه فی مصیدة لا مهرب منها : — أنت تریدین قتلی . لقد حذرت ذلك من قبل ولكنی لم أصدق حدسى ، فليس هناك سبب يدعوك إلى إيذائى ! واندفع إلى الباب ليفر منه . فقالت له وهى تشبث به : — إذا خرجت الآن رآك ، ولن تنجو منه إذا وتعت عليك عيناه .

و ابتلع ريقه ، و مسح عرق جبينه ، و قال جائل العبنين :

- أتريدين أن أنتظر هنا حتى يأتى و يطبح برأسى .
و جرت الفتاة إلى صندوق في ركن من الغرفة ففتحته ، و قالت :

- تعال اختى ء هنا .

وكان وقع حوافر الجواد قد اقترب ، وأسرع الفتى إلى الصندوق وهو يكاد يفقد وعيه ، ودخله وتوى فيه وأغلقت الفتاة غطاءه. وأنجهت إلى الباب وهي تثبت شعرها وتنمق هندامها. ووقفت تننظر خطيبها وعلى تغرها ابتسامة عذبة.

وتلاقى الحبيان، وجلسا جنبا إلى جنب يتناجيان، ودار بينهما الحديث الرقيق وطال حتى لكأنها نسيت المسكين الحبيس فى الصندوق. وانتهزت فرصة انقطاع حديثهما لحظة، وابتدرت فارسها بقولها:

-- أتحبني حقاً ؟

ونظر إليها متعجبا وقال:

-- وهل في ذلك شك ؟

ورشقته بنظرة فاحصة وهي تقول:

-- وإذا قلت إن لك منافساً في حبى فما أنت صانع ؟

فالتمعت عيناه التماع الشرر . وشهر سيفه ، و لوح به في عنف ، وأن الهواء أنينا مزعجا . وصاح الفارس :

ـــ أمزق أوصاله كما أمزق هذا الهواء.

وابتسمت ابتسامة تثير الربية:

- وإذا قلت لك إن منافسك كان يجلس إلى جانبى في مكانك هذا منذ هنيمة ، ويطارحني الهوى . . . وإنه يختبى الآن في هذا الصندوق .

وجرى زيد إلى الصندوق المشؤوم مضطرم الصدر غيرة ، ولحست كانت قد قفزت من مقعدها ، وسبقته إليه ، وجلست فوقه مطلقة ضحكاتها الرنانة .

— يا لك من ساذج ! كيف صدقت هذه الفرية ؟ كيف خطر لك أن هناك من يدانيك بأساً وشجاعة حتى أعلق به ، و أخونك من أجله .

فأحابها وهو ينظر إليها نظرة حائرة:

— ولكنى أريد أن أفتح الصندوق لأستوثق من قولك ، و يطمئن قلمي . فقطبت جبينها . وقالت وهي تنصنع الغضب : ــــ ألا تصدقني ؟ أتشك في حيى لك ؟

وظل جامداً فى مكانه وسيفه فى يده . فنزلت من فوق الصندوق . وأردفت بلهجة صارمة :

— ها هو ذا الصندوق أمامك . افتحه إذا شئت ، ولكن أعلم أنك إن فعلت ذلك قتلت حبى لك بشكك فيه .

وطوقته بذراعيها. ثم أخذته من يده ، وعادت به إلى مقعدها ، وطوقته بذراعيها . ثم أخذته من يده ، وعادت به إلى مقعدها ، وشتت وساوسه بسماتها المعبرة عن إعجابها به ، و نظراتها الناطقة بحبها له . وطالت جلستهما حتى آن أو أن رحيله ، فسارت إلى جانبه حتى مر بط جواده ، وظلت و اقفة حتى امتطاه و ركض به ، ولوحت له يدها في الهواء وهي تشيعه .

عادت إلى الصندوق ففتحته ، ومدت يدها إلى الحبيس لتعينه على النهوض ، فلمستجسداً بارداً . وحملقت داخل الصندوق فرأت جثة تخشبت وجحظت عيناها جحوظاً يدل على شدة الهلع . ودارت بها الغرفة لحظة . وصرخت صرخة مدوية ، وصاحت مولولة دون روية :

- وا مصيبتاه! . . . وا فضيحتاه!

وسقطت فوق الجئة مغشياً عليها . وسمع خطيبها صيحتها ، فعاد أدراجه إليها مسرعاً . ودخل عليها الغرفة مهرولا : وما ان رأى مشهد الصندوق حتى ارتمى على المقعد فى ذهول .

ان هذه القصة تذكر نابقصة بلزاك التي عرف الزوج فيها أن زوجته تخونه ، وأنها خبأت عشيقها ، عندما اقتحم الزوج غرفتها ، في كوة داخل الحائط ، وقد أراد البحث عنه في الكوة فوقفت تحاول منعه من ذلك ، وقالت انه لو دخلها أمات بشكه فيها حبها له . واشترط الزوج للعدول عن محثه عن العشيق أن تقسم له يميناً مغلظة على أن الكوة خالية . فأقسمت على ذلك . وعندئذ أمر الزوج بناء أن يبني حائطاً يسد الكوة . وتم ذلك وبعد يوم ممع الزوجان دقا وراء الحائط ، وعندما أيقنت الزوجة أن الرجل الحبيس هالك لا محالة ، طلبت الى الزوج هدم ما بناه . وكانت كما ألحت عليه في الأمر أجابها : « لا تنسى قسمك على أن الكوة خالية »

و نعود فنكرر هنا أن العرب هم أول من ابتدعوا الحبكات القصصية ، والحواتيم المفاجئة ، وأن الأوربيين فرعوا من ذلك مختلف أنواع القصص الممتدة الجذور ، في أغوار القدم ، الى ذلك الأصل.

العصالصية

النك العنوان هو نوع القصص البطولية النك التعراء الشعبيون الجوالون ، وينشدونها على مسمع من الجماهير . وقد قبل إن بلاد الإغريق كانت مهد أوائل من صاغوا مثل هذا الشعر وأنشدوه ، ونحن لا نعرف سبباً لهذا التخصيص ما دامت هناك ملاحم شعبية هندية وصينية وفارسية سابقة على مثيلاتها في بلاد الإغريق. يبدأن للقطوع به أن الشعراء الجوالين الذبن عرفتهم أوربا في العصر الوسيط نشأوا أول الأمر في إسبانيا من بيئة عربية ، وتفرعوا فمضى بعضهم شمالا إلى أوربا ، ونزل بعضهم الى شمال افريقيا وشرقوا حتى وفدوا الى مصر مع الفاطميين ، وملأوا ربوع وادى النبل بأصداء القصص البطولية التي نعرفها جميعاً ، والتي ينشدها المنشدون حتى اليوم في بعض مقاهينا الشعبية سواء في المدن أو الريف.

وقد لاحظ بعض المستشرقين وجود أوجه كثيرة من الشبه بين بعض وقائع هذه القصص الشعبية ، وأحداث الإلياذة والأوديسيا. ونحن لا ننكر ذلك ، بل نؤمن بأن أية حضارة لا تسرع في ازدهارها الا اذا اتصلت بحضارات أخرى وتاثرت بها ، ولكن كل أمة تنقدم في المضمار الحضارى تطبع حضارتها بطابعها الحاص . وقد انطبعت حضارة العرب بطابعهم الحاص ، وتأثرت أوربا منذ بدء العصر الوسيط ، كا سبق أن قلنا ، بذلك الطابع أكثر مما تأثرت بالطابع الإغريق . ونكثفي بما قدمنا من قبل في هذا الصدد .

مكامات كتاب الانعاني:

ان أكثر هذه الحكايات نقص علينا نوادر مجالس الشراب وهي لا ترقى الى مصاف القصص و ولا تستحق أن يطلق عليها الهما لافتقارها الى قالب القصة ومضمونها على السواء . يبد أنها برغم ذلك فازت بتقدير بعض الكتاب الذين رأوها تعكس حياة عصرها الاجتماعية في صدق ، وهذا الرأى محل نظر وجدل كبيرين ، فهي لا تعكس حياة عصرها الاجتماعية بحال ، ولا تصور حياة ولكنها تصور أحداث ليالى اللهو والمجون . . . تصور حياة جماعة لاهبة لا تعد قطرة _ برغم غناها ومركزها الاجتماعي واذا قيست الى جانب جموع الأمة الجادة الكادة التى شيدت الى جانب جموع الأمة الجادة الكادة التى شيدت

بجهدها وعرقها صرح العالم الإسلامي الذي بهر الأنظار وقتذاك .

بيد أن كتاب الأغاني اشتمل على قصص أخرى هامة غير تلك الحكايات، وأكثر القصص التي أشرنا إليها في هذا البحث واردة به . وهناك نوع آخر من الروايات يكاد يكون فريداً فى نوعه . و أقصد بذلك الروايات الوهمية التى يبلغ فيها العاشق من رقة الحس والهيام بالجمال أن يقع فى حب بنات خياله ، فُمِن فتى يرى اثر خضاب لبدفتاة مطبوعة على باب أحد البيوت ، فيهره رسم اصابعها الدقيقة الرشيقة ، وكفها الصغيرة الجميلة ، ويخفق قلبه حنينا إلى صاحبتها ، وسرعان ما يصور له خياله صاحبة هذه الكف الساحرة ، وسرعان ما يقع قلبه فى حب الصورة التى نسقها خياله ، تم يلح عليه هذا الحب و يحمله على التربص أمام البيت انتظارا للقائها . ولكنه لا يجد فناة أوهامه بالطبع بين داخلات باب البيت والخارجات منه . ولا يستسلم لليأس إلا بعد طول التشبث بالأوهام ، وطول التعلل بالأضاليل. وعندئذ يدب إليه السقم مع اليأس، وينخر جسمه حتى يزهق روحه . . . وصورت أمثال هذه القصة فتيانا من نفس الطراز ، فهناك من سمع غناء ساحرا يترامى إليه

في الشارع من وراء نافذة مفتوحة ، واستحال عليه أن يرى صاحبة الصوت بعينيه ، فرآها بخياله الذي صورها في أفتن صورة . وبحث كزميله الآخر عن بنت الحيال هذه في عالم الواقع فلم يجدها بالطبع ، وإن وجد صاحبة الصوت الحقيقية دون أن يلتفت إليها ، أو يخطر له أنها هي ذاتها التي نبت في قلبه الحب بصوتها . وبرح به الحب فصرعه كذلك . وهناك من لعبت برأسه الغيبيات أيضاً ، فزارته جنية باهرة الحسن ذات مساء ، وفتن بها ، ووقع في أسر حبها ، وبادلته حبا محب ، وعاش خارج دنيا الواقع غريقا في دنيا الأوهام .

إن هذه القصص العربية الفريدة في نوعها ينقصها شيئان لتصبح قصصا ذات قيمة ، أولهم القالب القصصى ، وثانيهما الأسلوب الساخر ، فإن الحياة مكتظة بأمثال أولئك الشاطحين وراء الأحلام ، للنعزلين عن عالم الواقع ، فلو أن المؤلف القصصى استطاع أن يصور نماذج منهم ، ويحلل نوازعهم النفسية ، وشطحاتهم الحيالية ، ويبرز مسبباتها ملتفتا إلى واقع الظروف المحيطة بهم ، وجسد ذلك العيب للنتشر الذي يفت في العضد بأسلوب فني جميل ، فلا شك أنه يصيب نجاحا مرموقا في عالم كتامة القصة ,

قصصانك

الآراء عن أصل هذه القصص ، وكثر النساول العرب . وليس موضوع أهي عربية أم دخيلة على العرب . وليس موضوع الترب ناك الادلاء . أنا ده نام دارا

بحثنا تقصى ذلك . ويدعونا هذا إلى الإدلاء برأينا دون سرد الأسانيد التي يضيق بها المقام . . . إن بعض هذه القصص مقتبسة في بادىء الأمر من بلاد الهند وفارس. ثم لم يلبث الولفون العرب أن حاكوا قصصا على غرارها ، وتطور ذلك التأليف حتى تحرر من الأصل الأجنبي واتخذ الطابع العربي الأصيل ، وعلى ذلك نستطيع أن تقول إن الأغلب الأعم من مجموعة هذه القصص ، التي غزت اليوم بلاد العالم المتحضر عربية دون شائبة ، وإذا أنكر بعض كتاب الغرب ذلك فإن الرأى العالمي يقر به ، فقصص ألف ليلة معروفة في أرجاء الدنيا بأنها قصص عربية .

و بحن لن نتحدث عن نقلها اليوم إلى لغات البلاد المتحضرة كافة ، وعن الاقتباس منها فى الأفلام والمسرحيات ، فذلك أمر معلوم ، ولكننا نود أن نشير فقط إلى أنها ساهمت بالقسط الأوفر فى خلق القصة الأوربية الحديثة ، و يضطرنا المجال للعودة

إلى ذكر كتاب ثلاثة بنوا مجدهم الأدبى على أساسها أولهم بوكاشيو « ١٣١٣ — ١٣٧٥ » ، مؤلف مجموعة القصص الندرجة تحت عنوان ديكامرون ، فان بعض قصص هذه المجموعة منقول بقضه وقضيضه من قصص ألف ليلة ، وبعضها الآخر يحاكمها محاكاة أمينة . وثانيهم «شوسر » « ١٣٤٠ — ٠٠٤٠ » مؤلف قصة « سكوابرتيل » المنظومة المشهورة ، وهي منقولة كذلك من ألف ليلة . وثالثهم الأمير الإسباني دون جوان ، صاحب کتاب د الدیوان » الذی یضم کذلك مجموعة من تلك القصص مترجمة إلى اللغة الإسبانية . ولسنا نقصد من ذكر ما تقدم أن نثبت أن عدداً من حملة الأقلام في أوربا اغترفوا من معين القصص العربية فذلك لا يؤيد في قليل أو كثير ما نزعمه من أن دوحة القصة الأورية الحديثة نبتت من نواة عربية ، ولكن الذي يؤيد ذلك الزعم الصحيح أن أوربا الحديثة تعد بوكاشيو أبا القصة للعاصرة ، وكنابه القصصي ديكاميرون منبعها . كذلك شوسر ، الشاعر الإنحليزي ، يعده مواطنوه أبا لأدبهم الحديث، وقد عاش مدة طويلة في إيطاليا اتصل خلالها يبوكاشيو ، و تأثر به ، و اقتبس من قصصه العربية الأصل. أما كتاب « الديوان » فيعد كذلك مصدر إشعاع للنهضة الأدية الأوزية في العصر الحديث.

المقامات:

حاولت « المقامات » العربية ، الفريدة في نوعها بين آداب العالم أن تجمع بين الطرافة القصصية ، والبلاغة الأدبية ، فصبت القصص التي ابتدعهامؤ لفوها في قالب الخطبو الرسائل التي كانت شائمة في عصرها ، ومنظوراً إليها على أنها آيات زمانها الأدبية ، ولعل الذي جنح بمؤلفي المقامات إلى ذلك حرصهم على إرضاء ذوق جيلهم . بيد أنهم غالوا في الصنعة الصياغية ، ولم يكتفوا بالتزام السجع ، ولكنهم غالوا في النصنيع والترصيع حتى أضعفوا معانيم ، وشوهوا مضامين ما كتبوا .

إن قالب المقامات أبعد القوالب عن قالب القصة الحديثة ، ولكن مضامينها زخرت بالموضوعات القصصية القيمة . إن المقامات سدت فراغا في عالم القصة العربي ، فقد طرقت نوع القصص النقدى على نحو لم يطرق من قبل ، فصورت عيوب أهل زمانها تصويرا قصصيا طريفاً ، والعجيب أن أدبنا الحديث بدأ محاكيا المقامات دون ألوان القصص العربية القديمة الأخرى . فقد ظهر كتاب عيسى بن هشام منسوجا على غرارها ، ثم ظهرت ليالى سطيح ناهجة ذلك النهج ، وفي أثناء ذلك ظهرت مقامات اليازجي وغيره

ولعل ذلك يرجع إلى أن الذوق الأدبى إبان نهضتنا الحديثة _ وهو كذلك إبان النهضات عامة _ كان لا يزال بدائيا لا تصله إلا المحسنات اللفظية ، والصنعة الكلامية .

ولا يفوتنا أن نذكر أن الدكنور إبراهيم جمعه رجع إلى المقامات فاقتبس منها شخصية أبو زيد السروجي ، وصاغها في قالب جديد ، كذلك تأثر توفيق الحكيم بالمقامات في كتابه « يوميات نائب في الأرياف » الذي يعده أغلب القراء أحسن ماكتب .

غاتم

أشرنا الى عدد غير قليل من كتبنا القنبسة من المنا القنبسة من المنا القصص العربية القديمة ونضيف الها قصصاً كثيرة



عربية قديمة جددها فريد أبو حديد وسعيد العريان وغيرها . ولاشك أن هذه القصص عملت - الى حد - على وصل أدبنا الحديث بأصله العربي . واذا كنا قد أفدنا الشيء الكثير من فنون القصة الأوربية الحديثة ، فإن هذه الفنون القصصية مستمدة من جذور عربية كما ذكرنا ، وان اتخذت اليوم ، بعد تطورها الطويل، طابعها الحضاري للماصر، فلاعيب في تأثرنا بها، فهي تراثنا قبل أن تكون تراث غيرنا من الأمم ، ان الأمة الآخذة فى النهوض لا تبنى لها صرحا حضاريا خاصا بها بادئة من الأساس فالحضارة خاصة بالإنسانية جمعاء ، والأمم كافة تتناقلها ، ولكن كل أمة تطبع الحضارة الإنسانية بطابعها، وتضيف الى صرحها الضخم أحجاراً جديدة حين تبلغ المستوى الحضارى الذى يمكنها من ذلك . والذى نطالب به أدباء ناومفكرينا البوم ألايفكروا فى الانعزال عن العالم وحضارته ليبنوا لهم صرحا حضاريا خاصا

بهم مبندئين من البداية ، فهذا مستحيل ، ولكنهم سيحققون المجد الأكبر اذا أضافوا قما جديدة الى صرح الحضارة العالمية ، مستعينين بتراث الأمم الفكرى ، على أن يبدأوا بالاستعانة ، قبل كل شيء ، بالتراث العربى العظيم .

كلة أخيرة نسوقها للذين كانوا ينتظرون أن نعرج كغيرنا على قصص القرآن الكريم ، فهذه القصص منزلة ، وهي جديرة أن يفرد لها الباحثون كنبا خاصة .

المكستية المقتافية تحتق الشقتافية المقتافية

مهددوسها

<u> </u>	
النقافة العربية أسبق من الاستاذ عباس محمود العقاد ثقافة اليونات والعبريين	•
- الاشتراكية والشيوعية الاستاذعلى أدم	4
- الظاهر بيبرس في القصص الشعبي للدكتور عبد الحميد يونس	*
قصة التطور للدكتور أنور عبد العليم	
طب وسحر للدكتور بول غليو نجى	•
فجر القصة الأستاذ بحبي حتى	
ـــ الشرق الفنـــان للدكتور زكى نجيب محمود	V
- رمضان الأستاذ حسن عبد الوهاب	
ـــ أعلام الصحابة للأستاذ محمد خالد	•
- الشرق والإسلام للأستاذ عبد الرحمن صدق	١.
الدكتور جمال الدين الفندى المريخ والدكتور محمود خيرى	11
— فن الشعر اللاكتور محمد مندور	14
- الاقتصاد السياسي الاستاذأ حد محد عبد الحالق	۱۳
ـــ الصحافة المصرية للدكتور عبد اللطيف حمزة	١٤
التخطيط الةوى قدكتور ابراهيم على عبدالرحن	1 9

```
١٦ ـــ اكحادنا فلسفة خلقية ... ... للدكتور ثروت عكاشة
 للأستاذ عبدالمنعم الصاوي
                      ۱۷ ـــ اشتراكية بلدنا ... ...
 للائستاذ حسن عباس زكى
                      ۱۸ -- طريق الغاد ... ... ۱۸
                              ۱۹ — التشريع الإسلامي واثره
في الفقه الغربي
 للدكة ورمحمد يوسف موسى
   ٠٠ -- العبقرية في الفن ... ... للدكتور مصطني سويف
       ٢١ - قصة الأرض في إقليم مصر ... للأستاذ محمد صبيح
٢٢ — قصة الذرة ... ... ... للدكتورإسماعيل بسيوني هزاع
 ۲۳ — صلاح الدين الأبوبي بين لاكتور احمد احمد بدوى
                           شعرآء عصره وكتبابه
 ٢٤ - الحب الإلهي في النصوف الإسلامي للدكتور محمد مصطفى حلمي
 ه ٢ سـ تاريخ الفلك عند العرب ... للدكتور إمام إبراهيم احمد
 ٢٦ ــ صراع البترول في العالم العربي للدكتورأ حمد سويلم العمري
 ٧٧ — القومية العربية ... ... للدكتورأ حمدفؤادالأهواني
 ٢٨ - القانون والحياة ... ... للدكتورعبدالفتاح عبدالباقى
 ٢٩ - قضية كينيا ... ... للدكتور عبد العزيز كامل
للدكتورأ حمدعبد الرحيم مصطني
                      ٣٠ ـــ الثورة العرابية ... ... ٣٠
 للاستاذ محدصدق الجباخنجي
                      ٣١ -- فنون التصوير المعاصر ... ...
 ٣٢ ــ الرسول في بيته ... ... للأستاذ عبدالوهاب حودة
        ٣٣ ــ أعلام الصحابة (المجاهدون)... للأستاذ عمد خالد
    ٣ -- الفنون الشعبية ... ... للأستاذ رشدى صالح
٣٠ ـــ إخناتون ... ... للدكتور عبد المنعم أبو بكر
٣٠ أَلَدُرَةً فَى خَدَمَةَ الزَرَاعَة ... للدَكتور محوديوسف الشواري
```

" المناق الماد المناق	ـــ الفضاء الكونى للدكتور جمال الدين الفندى	
 الحضر اوات وقيم ما الفذائية والطبية للدكتور عز الدين فراج المدالة الاجتماعية للاستاذ المستشار عبد الرحمن نصبر السينها والمجتمع للاستاذ محمد حلمي سلمان العرب والحضارة الأوربية للاستاذ محمد حلمي الشوباشي على الأستاذ محمد المعربة والمحمد المعربة والمعربة المعربة المدكتور عبد العزيز صالح على أرض الميماد للاستاذ محمد عطا من الذرة إلى الطاقة للدكتور عبان أمين وح من الذرة إلى الطاقة للاكتور جال الدين نوح على المؤراء الشعبية للاكتور انور عبد العليم على الأرباء الشعبية للاستاذ سعد الحادم والمؤراء الشعبية للاستاذ سعد الحد ماحة والمناف والحياة للاكتور عبد الحمد ماحة والدين والحياة للاكتور عبد الحمد ماحة والدين الخالد للاكتور محمد محمود الصاد وحدة النفس للائستاذ أحمد الشرباصي و القرآن وعلم النفس للائستاذ حسن عبد الوهاب حودة و بالمناف حسن عبد الوهاب حودة للائستاذ حسن عبد الوهاب حودة	ـــ طاغور شاعر الحب والسلام للدكتور شكرى محمد عياد	٣/
المدالة الاجتماعية الاستاذ المستشار عبد الرحم نصير السينما والمجتمع اللا ستاذ محمد حلمي سليان العرب والحضارة الأوربية اللا ستاذ محمد مفيد الشوياشي الأستاذ محمد مفيد الشوياشي اللا ستاذ محمد العزيز صالح اللا ستاذ محمد عطا اللا ستاذ محمد عطا اللا كتور عثمان أمين اللا كتور عثمان أمين اللا كتور جال الدين نوح اللا كتور جال الدين نوح اللا كتور انور عبد العلم اللا كتور انور عبد العلم اللا ستاذ سعد الحادم اللا ستاذ سعد الحادم اللا ستاذ سعد الحادم اللا ستاذ سعد الحد سماحة اللا كتور عبد الحميد سماحة اللا كتور عبد الحميد سماحة اللا كتور عبد الحميد الحميد اللا كتور محمد عمود الصاد اللا ستاذ أحد الشراطي اللا ستاذ أحد الشراطي اللا ستاذ عبد الو هاب حودة التور آن وعلم النفس اللا ستاذ حسن عبد الو هاب حودة اللا ستاذ حسن عبد الو هاب حودة اللا ستاذ حسن عبد الو هاب اللا ستاذ حسن عبد الو هاب اللا ستاذ حسن عبد الو هاب		
السيا والمجتمع الاستاذ محد على سليان العرب والحضارة الأورية الاستاذ محد عفد الشوباشي الأسرة في المجتمع المصرى القديم الدكتور عبد العزيز صالح على أرض المبعاد اللائستاذ محمد عطا على أرض المبعاد اللائستاذ محمد عطا المدرة إلى الطاقة المدكتور جمال الدين نوح اضواء على قاع البحر المدكتور انور عبد العليم المزياء الشعبية اللائستاذ سعد المحادم المناذ سعد المحادم المناذ سعد المحادم المناذ المسلل ضد القومية العربية المدكتور إبراهيم أحمد العدوى والحياة المدكتور عبد الحميد سماحة والمحادة والمحادة والمحادة المحادة المحددة المحادة المحادة المحادة المحادة المحادة المحددة المحدد المحدد المحددة المحددة المحددة المحددة المحددة المحدد المحددة المحددة المحددة المحددة المحدد المحددة المحددة المحدد المحددة المحددة المحدد ا		
العرب والحضارة الأوربية للا ستاذ محمد الشوباشي الأستاذ محمد الشوباشي القدم الدكتور عبد العزبز صالح على أرض الميعاد للا ستاذ محمد عطا وواد الوعي الإنساني للا كتور عال أمين المنافقة للا كتور جال الدين توح من الذرة إلى الطاقة للا كتور انور عبد العلم على الأزياء الشعبية اللا كتور إبراهيم أحمد العدوي و الأزياء الشعبية اللا كتور إبراهيم أحمد العدوي و الغلك والحياة اللا كتور عبد الحجمد معامة والدين و الدين و عبد الحجمد العامة و الخياة اللا كتور زكى المحاسني و النيل الحالد اللا كتور محمد محمود الصادي و النيل الحالد اللا كتور محمد محمود الصادي و الترآن وعلم النفس اللا ستاذ عبد الوهاب حودة و المحام السلطان حسن وماحوله اللا ستاذ حسن عبد الوهاب حودة و - جامع السلطان حسن وماحوله اللا ستاذ حسن عبد الوهاب حودة و - جامع السلطان حسن وماحوله اللا ستاذ حسن عبد الوهاب	ـــ العدالة الاجتماعية للاستاذللستشار عبدالرحمن نصير	٤١
الأسرة في المجتمع المصرى القديم للدكتور عبد العزيز صالح المعاد للا ستاذ محمد عطا المورود الوعى الإنساني للدكتور عثمان أمين الدرة إلى الطاقة للدكتور جال الدين نوح الموراء على قاع البحر للاكتور انور عبد العلم المؤراء الشعبية للا ستاذ سعد المخادم الأزياء الشعبية للا ستاذ سعد المخادم المؤراء التسلل ضد القومية العربية للدكتور إبراهيم أحمد العدوى المحادة والمختور عبد المجيد سماحة والمخالف والحياة للاكتور عبد المجيد سماحة والمخالف في أدبنا المعاصر للاكتور محمد في سلامة النقارة في أدبنا المعاصر للاكتور محمد في الشرافي المخالف للا ستاذ أحمد الشرافي هو المرآن وعلم النفس للا ستاذ عبد الوهاب حودة المرآن وعلم النفس للا ستاذ عبد الوهاب حودة المستاذ حسن عبد الوهاب	السينها والمجتمع للأستاذ محمد حلمي سليمان	٤٢
و المراع على أرض الميعاد اللا ستاذ محمد عطا الدين الم المين المرادة إلى الطاقة المدكتور عبال الدين أوح من الذرة إلى الطاقة المدكتور المور عبد العليم المؤياء الشعبية اللا ستاذ سعد الحادم الأزياء الشعبية اللا ستاذ سعد الحادم المحركات التسلل ضد القومية العربية المدكتور عبد الحميد سماحة والحياة المدكتور عبد الحميد سماحة والمدكتور عبد الحميد المحتور عبد الحميد المحتور عبد الحميد المحتور عبد المحتور عبد المحتور المحادة الشرات في أدبنا المعاصر المدكتور محمد محمود الصاد النيل الحالد المدكتور محمد محمود الصاد عبد النيل الحالد المدكتور محمد محمود الصاد و القرآن وعلم النفس المدستاذ عبد الوهاب حودة و المحمد المدان وعلم النفس المدانة حسن عبد الوهاب حودة و المحمد السلطان حسن وماحوله المدان المحمد الوهاب حودة المحمد ال		
رواد الوعى الإنساني اللكتور عثمان أمين الدكتور عثمان أمين وح من الذرة إلى الطاقة اللكتور جال الدين نوح اضواء على قاع البحر اللكتور انور عبد العليم على الأزياء الشعبية اللائستاذ سعد الحادم حركات التسلل ضد القومية العربية للدكتور إبراهيم أحمد العدوى و الفلك والحياة والدكتور عبد الحميد سماحة والفلك والحياة اللكتور عبد الحميد المحمة والنيل الحالة اللكتور محمد محمود الصاد عسم القرآن وعلم النفس اللائستاذ أحمد الشراصي و القرآن وعلم النفس اللائستاذ عبد الوهاب حودة و المحمد السلطان حسن وماحوله اللائستاذ حسن عبد الوهاب حودة و المحمد السلطان حسن وماحوله اللائستاذ حسن عبد الوهاب		
 افراء إلى الطاقة للدكتور جال الدين نوح اضواء على قاع البحر للاكتور انور عبد العلم الأزياء الشعبية للائستاذ سعد الحادم للائستاذ سعد الحادم للائستاذ سعد الحادم أحمد العدوى للاكتور عبد الحميد سماحة والحياة للاكتور عبد الحميد سماحة والدكتور عبد الحميد المحمة للاكتور زكى المحاسني للاكتور محمد محمود الصادي للائستاذ أحمد الشرباصي للائستاذ أحمد الشرباصي للائستاذ عبد الوهاب حودة الترآن وعلم النفس للائستاذ عبد الوهاب حودة الماستاذ حسن عبد الوهاب حودة اللائستاذ حسن عبد الوهاب حودة للائستاذ حسن عبد الوهاب حودة		
الكنور أنور عبد العلم للاكتور أنور عبد العلم الأرباء الشعبية للأستاذ سعد الحادم الأزباء الشعبية للائستاذ سعد الحادم المحدال صد التومية العربية للاكتور إبراهيم أحمد العدوى العلم والحياة والدكتور عبد الحميد سماحة والحيات في أدبنا المعاصر للاكتور عمل المحاسن المحدود الصاد عبد النيل الحالد للائستاذ أحمد الشرباصي للائستاذ عبد الوهاب حودة و العران وعلم النفس للائستاذ عبد الوهاب حودة و العمال حسن وماحوله للائستاذ حسن عبد الوهاب	و ــــ رواد الوعى الإنسانى للدكتور عثمان أمين	٤٦
و الأزياء الشعبية للأستاذ سعد الحادم المحدوى التسلل ضد القومية العربية للدكتور إبراهيم أحمد العدوى الله الفلك والحياة الملكتور عبد الحميد سماحة والدكتور عدلى سلامة والحيات في أدبنا المعاصر للدكتور زكى المحاسني النيل الحالد للاكتور محمد محمود الصاد عصبة التفسير للأستاذ أحمد الشرباسي و القرآن وعلم النفس للأستاذ عبد الوهاب حودة و المحامع السلطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب		
- مركات التسلل ضد القومية العربية للدكتور إبراهيم أحمد العدوى - الفلك والحياة للدكتور عبد الحميد سماحة - نظرات في أدبنا المعاصر للدكتور زكى المحاسني - النيل الحالد للدكتور محمد محمود الصاد - قصة التفسير للأستاذ أحمد الشرباسي - القرآن وعلم النفس للأستاذ عبد الوهاب حودة - جامع السلطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب		
الفلك والحياة والدكتور عبد الحميد سماحة والدكتور عدلي سلامة والدكتور عدلي سلامة والدكتور زكي المحاسني و النيل الحالد للدكتور محمد محمود الصاد و حسنة التفسير للائستاذ أحمد الشرباصي و القرآن وعلم النفس للائستاذ عبدالوهاب حمودة و حميم السلطان حسن وماحوله للائستاذ حسن عبد الوهاب	و ـــ الأزياء الشعبية للأستاذ سمد المخادم	٤٦
 به نظرات فی أدبنا المعاصر للدكتور زكی المحاسی به النیل الحالد للدكتور محمد محمود الصاد به قصة التفسير للأستاذ أحمد الشرباسی به القرآن وعلم النفس للأستاذ عبدالوهاب حمودة به جامع السلطان حسن وماحوله للائستاذ حسن عبد الوهاب 	، ــ حركات التسلل ضد القومية العربية للدكتور إبراهيم أحمدالعدوى	٠ .
 به نظرات فی أدبنا المعاصر للدكتور زكی المحاسی به النیل الحالد للدكتور محمد محمود الصاد به قصة التفسير للأستاذ أحمد الشرباسی به القرآن وعلم النفس للأستاذ عبدالوهاب حمودة به جامع السلطان حسن وماحوله للائستاذ حسن عبد الوهاب 	للاكتور عبد الحميد سماحة للاكتور عبد الحميد سماحة والدكتور عدلي سلامة	۰ ۱
 النيل الخالد للدكتور محمد محمود الصاد عصب قصب التفسير للأستاذ أحمد الشرباص هم القرآن وعلم النفس للأستاذ عبدالوهاب حودة م المملطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب 	-	o Y
 وصنة التفسير اللاً ستاذ أحمد الشرباسي القرآن وعلم النفس للاً ستاذ عبدالوهاب حمودة حامع السلطان حسن وماحوله للاً ستاذ حسن عبد الوهاب 		
ه ه — القرآن وعلم النفس للأستاذ عبدالوهاب حمودة لا و سلم السلطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب		
٢ ه ـــ جامع السلطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب		
	ه ـــ جامع السلطان حسن وماحوله للاستاذ حسن عبد الوهاب	٠٦
	 الأسرة في المجتمع العسربي للاستاذ محد عبد الفتاح الشهاوي بين الشريعة الإسلامية والقانون للستاذ محد عبد الفتاح الشهاوي 	

-

٨٥ ـــ بلاد النوبة للدكتور عبدالمنعم ابوبكر ه خزو الفضاء الدكتور محدجمال الدين الفندى ٠٠ – الشعر الشعبي العربي ... للدكتور حسين نصار ٦١ — التصوير الإسلامي ومدارسه ... للدكتور جمال محمد محرز ٦٢ - الميكروبات والحياة ... للدكتور عبد المحسن صالح ٦٣ ــ عالم الأفلاك للدكتور إمام إبراهيم احمد ع ٣ -- انتصار مصر في رشيد ... للدكتور عبد العزيز رفاعي ه ٦ -- الثورة الاشتراكية (قضايا ومناقشات) للاستاذ احمد بهاء الدين ٦٦ - الميثاق الوطني قضايا ومناقشات للأستاذ لطني الخولى للأستاذ احد محدعبد الحالق ٦٧ -- عالم الطير في مصر ٦٨ ـــ قصة كوكب للدكتور محمد يوسف موسى للدكتوراحد فؤادالأهواني ٦٩ -- الفلسفة الإسلامية · v -- القاهرة القديمة وأحياؤها ... للدكتورة سعاد ماهر ٧١ - الحسكم والأمثال والنصائح } للأستاذ محرم كال عند المصريين القدماء } للأستاذ عجد محد صبح ٧٧ ــ قرطبة في التاريخ الإسلامي والدكتور جودة ملال للأستاذ إبراهيم الأبيارى ٧٣ -- الوطن في الأدب العربي ... ٥٠٠ للدكتورة أميرة حلمي مطر ٧٤ -- فلسفة الجمال ... ٧٤ ه ٧ -- البحر الأحر والاستعار ... للككتور جلال بحي ٧٦ ـــ دورات الحيساة للدكتور عبد المحسن صالح ٧٧ — الاسلام والمسلون فى القارة للذكتور عمد بوسف الشواربي الأسريكية ا ٧٨ -- الصحافة والمجتمع للدكتور عبد اللطيف حمزة

٧٩ -- الوراثة للدكتور عبد الحافظ حلمي ٨٠ -- الفن الإسلامي في العصر الأبوبي للدكتور محدعبدالعزيزمرزوق ٨١ - ساعات حرجة في حياة الرسول للاستاذ عبد الوهاب حمودة ٨٢ -- صور من الحياة للدّكتور مصطني عبدالعزيز ۸۳ - حیاد فلسنی للدکتور یحی هویدی ٨٤ - سلوك الحيوان للدكتور أحمد حماد الحسيني ه ٨ -- ايام في الإسلام للأستاذ أحمد الشرباصي ٨٦ -- تعمير الصحارى نلدكتور عز الدين فراج ٨٧ - سكان الكواكب للدكتور إمام إبراهيم آحمد ٨٨ -- العرب والتنار للدكتورإبراهيمأ حدالعدوى ٨٩ -- قصة المادن التمينة ... الدكتور انور عبد الواحد ٩٠ -- اضواء على المجتم العربي ... للدكتورصلاحالدبن عبدالوهاب ٩١ -- قصر الحمراء الدكتور محمدعبدالعزيز مرزوق ٩٢ - الصراع الأدبى بين العرب والعجم للذكتور عجد نبيه حجاب ٩٣ - حرب الإنسان ضد الجوع لل للاكتور عمد عبدالله العربي وسوء التغدية عه سـ ثروتنا المدنية للدكتور محمد فهيم ه ٩ -- تصويرنا الشعبي خلال العصور للأستاذ سعد الحادم ٩٦ - منشآتنا الماثية عبر التاريخ للأستاذعبدالرحن عبدالتواب ٩٧ - الشمس والحياة للذكتور محود خيرى طي ٩٨ -- الفنونوالقومية العربية ... بالاستاذ محدصدق الجباخنجي ٩٩ - اقلام ثائرة للأستاذ حسن الشيخ ١٠٠ - قعة الحياة ونشأتها على الأرض للدكتور أنور عبد العلم

 ۱۰۱ — اضواء على السير الشعبية ... للا ستاذ فاروق خورشيد
 ۱۰۲ — طبائع المحل للد كتور محمد رشاد الطوبي
 ۱۰۳ — المتودالعربية «ماضهاو حاضرها» للد كتور عبد الرحمن فهمي
 ۱۰۵ — جوائز الأدب العالمية « مثل من جائزة نوبل » « مثل من جائزة نوبل » العنداء فيه الداء وفيه الدواء ... للا ستاذ حسن عبد السلام
 ۱۰۵ — القصة العربية القديمة للا ستاذ محمد مفيد الشوباشي

الني قرشان

مطابع دار القلم بالقاهرة

المكتبة النفاقية

- اول مجموعة من نوعها تحمق الشفت الشفت الشفت المنفقة الم
- تسرب كل قتارئ أن يقيم في بيته مكتبة جامعة تحوى جسميع ألوان المعهة بأفتلام السائدة ومتخصيان المعهنة بأفتلام السائدة ومتخصيان وبجرسين لك لكتاب تصدد مدسن كالكال شد
- تصدرمربتين كل شهر في قا ولات وقت منتصف

الكنابالقتادم

القائدالة النافعة الدكواب

١٩٦٤ اويل ١٩٦٤

stx. .730

21



الان ٢